SUNDAY, AUGUST 19. 1928 NO. 10348

The Japanese American News

昭和三年八月十九日【日曜日】第一万三百四十八號

日米

THE JAPANESE AMERICAN
PUBLISHED DAILY AT
650 ELLIS STREET
SAN FRANCISCO CALIFORNIA
PHONE PROSPECT 236
ENTERED AT S. F. POST OFFICE
AS SECOND CLASS MATTER
K. ABIKO, EDITOR & PROP.
SUBSCRIPTION RATES
IN ADVANCE
DAILY......ONE YEAR...... $11.00
DAILY......SIX MONTHS...... 5.80
DAILY......ONE MONTH...... 1.00
SINGLE COPIES.......... 5 CENTS

CALIFORNIA STATE LIBRARY

日米

滿蒙問題と
日本の苦境

◇

所謂北伐の成功、張作霖の爆死あつて以來、滿蒙の空は漸次風雲怪しくなつて來てゐたが、つひに外蒙古軍隊は突如黑龍江侵入を試み東清鐵道の一部を占領し續々南下しつゝあつてシベリア鐵道が不通さなり電信電話局か破壞されて通信が不可能となつたと傳へられる、その背後には勞農政府及び馮玉祥の魔手あるものさ睨まれてをり、この蒙古軍の侵入について同地方に多くの利害關係をもつ日本の態度は大い注目を惹いてゐるさうである。

△

それでなくさも滿蒙問題が國民政府さの交渉が圓滑を缺きあまつさへ、米國の壓迫なごの爲めに我が滿蒙外交は非常な苦境に立ち至つてゐるのである、そこへ以て來て、勞農政府の無遠慮なる活躍で日本の氣をいらだたせるこさ一方ではない。元來この滿蒙問題は日清日露の兩戰役、米國ハリマンの運動、ノックスの滿鐵中立案、錦愛線問題、四國、六國借款團、勞農政府の出現による第三インターナショナルの活躍、華府會議の米國の對滿要望等の複雜した事件が引續き起つてをり、我が日本の對滿外交は苦しいこさばかりであつた

◇

この間に處した我が對滿外交は常に一貫した方針がなく、その場のがれの彌縫策にすぎなかつた、殊に華府會議の結果、從來續けて來た滿蒙における特殊の權利、特殊の地位、特殊の利益をぐらつかせたのであつた、『張作霖は死んだ、日本は濁山出兵する、必ず日露戰爭も遠くはあるまい』と同地にゐる外人達が觀測ださ傳へられるが今度の蒙古軍の北滿侵略によつて段々さこの氣運を濃厚ならしめられやうが日本がたさへ武斷的外交を用ひるに至らなくさもまだまだ苦しい立場に置かれてゐるわけである

◇

御大典紀念事業

御卽位の御大典もだん〱さ近づいて來たので在外の同胞もこの目出度い紀念すべき御盛儀を奉祝すべく奉祝會は勿論、紀念品の獻上、紀念事業の計畫など續々發表されてゐるが、紀念事業については各地さもに種種の計畫もあるやうだが有意義にもつさも要易に計畫し得るのは學童の成績品展覽會であらうさ信ずる、陛下の赤子である我が大和民族が如何に海外に發展しつゝあるか、その子女が如何に成育して居るかをその作品によつて故國人士に廣く知らしめ、若し萬が一天覽の光榮に浴するこさが出來得れば、それこそ在米同胞のこの上もない名譽であつて、また一方第二世の教育獎勵發達上にも資するさころ大なるものがあらう

◇

既に故國においては教育事業に熱心なる國民新聞社ではこの御大典の紀念事業さして全國小學生成績品展覽會を計畫し文部省、内務省始め各府縣當局の後援の下に各府縣において各部的にそ、展覽會を開かしむべく既に各府縣に於いてはその準備に着手し十月初旬より中旬まで各府縣において開催し更にこれを東京の中央本部に送附し御盛儀の十一月初旬より約一ケ月間、帝都において開催し成績品に對する審査授賞獻上品選定等を行ふさうである。吾れ等在留同胞も斯くの如き計畫に參加して各地方において地方展覽會を催したる後桑港に集め更に東京に送るやうにしては如何のものであらうか經費も尠くて非常に有意義な紀念事業さなるのである、まだ他にも有益な事業等もあらうがこれなごも確に面白い計畫の一つであると云つてよい

―◇―

北滿洲擾亂事件に就き外務省經過報告を發表す
在留同胞五千名消息全く不明
呼倫貝次が事件の中心策動地

本社東京特電 十八日午前十時半着

最近黑龍江省邊境に起つた外蒙古軍侵入事件につき外務省にては左の通り事件經過を發表した

外蒙古青年黨は七月蒙古自治を宣し梅拉次副都督さ會見したるも意見合はず八月に入り蒙古軍は**自由行動**を開始したるため各所に衝突起り交通杜絶し梅拉次方面の住民蒙古官吏等は續々ハルビンに避難し來り事態惡化の徴あり黑龍江督辨**萬福麟は**梅拉次に出動したが鎭壓に至らず本件に至つたものである

北淸鐵道不通

滿洲里行き特別列車(シベリア鐵道連絡)は十五日終發でその後運轉不能におち入つた

北滿在留邦人五千名の安否不明
蒙古軍出沒自在を極む
滿蒙衝突事件後報

ハルビン十七日發電によれば、今回の外蒙古軍の**北滿侵入**は外蒙古勞農政府が呼倫貝次(滿洲里南方北淸鐵道沿線の要地)をば併合せんさし**奉天政府**より拒絶さるゝや、蒙古青年黨の騎兵隊が蹶起し武力占領を企てたによるもので、防備の支那軍さ衝突し支那軍退敗し、蒙古軍は快速を利用して**變幻出沒**を極め手のつけやうなく**在留日本人五千名の安否は全く不明である**

泥棒の相棒を務める不埒な警視廳當局
市議板舟疑獄で舊惡暴露
刑事部長賄賂を取次ぐ

東京市魚河岸板舟權補償案につき收賄した醜議員取調進行にしたがひ、曾て大問題さなつたギャス會社疑獄當時警視廳久保田刑事部長が仲介してギャス會社より三木武吉へ四十五萬圓出し、革新派を切崩し西久保市長追出しの陰謀をやらしたこさ曝露警視廳大狼狽す

鹽水製糖社長は神戸鈴木さ腐れ緣
背任罪嫌疑で取調を續行

昨報の臺灣鹽水港製糖社長槇哲氏外重役連が東京檢事局に召喚取調をうけた事件は神戸鈴木商店と關係の背任行爲さいはれ取調べ續行中である

總工會解散命令
支那國民黨内部の不穩

北京十八日特電によれば共產黨員の勤務陰謀を理由に解散を命ぜられた、總工會は自發的にしばらくその事務を停止するこさゝなつたが指導部は衞戍司令の散解命令と直ちに中央黨本部に傳達しこれが指揮を仰いだので回答をまつて態度を決するこさゝなつたいまゝでの所總工會側では反抗的に出るやうな不穩な模樣なく昨日幹部協議の結果近く宣言書を發表してその態度を明かにするさ

床次氏の第三黨議會前には卅名
獲得易々さ新黨嘯く

床次竹次郎氏の第三黨組織につき參加躊躇者の態度決定も漸次促進され二十五名の**交渉團體**數を得るこさは最早確實さなり、これを基礎こして二十日すぎいよ〱最初の顏合せをなし組織的に各方面に對し參加勸誘を開始し、同時に床次氏自身は全國各地を遊說し**第三黨樹**立の必要を力說することになつてゐるから眞相の判明さ共に參加者は更に多數にのぼる見込で議會前には少くも三十名を擁し兩大黨の間に介在して**議會を左**右するキャスチング・ボートを握る實力を持つこさは敢て難事ではないと新黨側は見てゐる

おらは兜をぬぐ
新渡戸さん行つちよくれ
對支問題の了解を求めに博士に渡米交渉

對支問題滿洲問題につきアメリカ國民の理解に求めるため政府は新渡戸稻造氏に白羽の矢を立て渡米を交渉した

まるで蛙の集團の東京市議の醜態
自稱潔白議員の自稱する身の明りさはこんなもの

東京市魚河岸板舟權疑獄事件につき收賄せざる議員は**身の潔白**を立證するさ稱して十八日午前十時より市會議室に集まり、明治神宮に參拜するこさを議したが、會するもの**二十三名** まづ深川區選出太田信次郎氏座長席につき相談會を開會したさころ、赤坂區選出大野富太郎氏は、かゝる運動は**賣名的で**市會議員の權威に關する故不賛成ださいひ出し小石川區の森脇源三郎氏はいま此處に參會してゐる議員中にも魚河岸から**五百圓貰**ふたものがゐるさ叫ぶと傍聽席の中から、「太田がそれだ」さ彌次つたものがあつたゝめ太田市議憤慨して、これに應じ議場はたちまち**罵詈冷笑**の渦まきさ化し、太田も顏面蒼白さなつてつひに爲すさころを知らず混亂場裡に會議は流れてしまつたが太田信次郎氏は名譽毀損の告訴をするさいきまいてゐる

中學優勝野球は延期

全國中學校優勝野球大會は今日より準決勝戰に入るはずであつたが雨のため延期組合せは左の通り發表さる

松本商業 對 高松中學

北海中學 對 平安中學

なは昨十七日の勝負は左の通りである

平安(中) 四A對三 甲陽(中)

神田銀行破產を宣告

東京神田銀行は破產を宣告された

大師詣で殺しは夫の所爲と判明
情婦の身受けに妻の保險に目をつけた人獸的犯行

神奈川縣鶴見在草原にて妻子供三名を殺した犯人は夫佐伯作造の行爲と判明した、情婦を泥水稼業より身受けするための金に窮し妻の保險金に目がくらんで、この兇行に及んだものださいふ

新たに生れた左翼の新陣營〔一〕
「無產大衆」の今後

(東京通信) 鐵鎚一下、舊勞農黨が無殘に碎かれてから凡そ百日目に「無產大衆黨」の新生を見るこさになつた。ふたゝびゝに左翼の陣營が造られたわけだが「大衆黨」の出現をもつて、ただちに勞農黨の更生と見るのは當らない。舊勞農黨の殘壘を守る連中を極左翼さとすれば、大衆黨はたゞの左翼である。それゆゑにこそ、政府も大衆黨――極左ではないにしても物騷な左翼無產黨の誕生を妨げなかつたのであらう。現に舊勞農系から官許黨、惡口をいはれてゐる大衆黨は、この邊の思想的立ち場を取り、今後いかなる役割を演ずるかを知るには大衆の新旗幟を掲げた「人」を見るのが一番の早道である。

▲

ひさ口にいへば、大衆黨發祥の策源地は雜誌「勞農」による一派であつた。極左翼さ同じマルクス主義を奉じながら福本一派さその解釋を異にし、こさりわけ、わが資本主義の現勢に對する見解において、まつたく相容れぬために、舊勞農黨に中に入らず、いはゞ垣の外から内側の福本一派さ常に理論の鉾を交へ、機あらば舊勞農黨の指導權を握る福本一派の幹部に取つて代らんとしつゝあつた。この「勞農」一派の三巨頭と見るべきは山川均、猪俣津南雄、薄茂人の三君であつた

▲

舊勞農黨の幹部派は「勞農」一派に一指も染させまいさ足元をかためるさ共にだん〱左に傾いてつひに解散の障壁にぶつかつてしまつた、數萬の舊勞農黨員に歸趨に迷はざるを得ない羽目となつた。

▲

「勞農」一派がごうしてこの機を見のがすものか、今回の旗あげとはなつたわけであるが、山川、猪俣兩君はこれまでの經歷上この際表面に立つのは不適當だから無產大衆黨新生の立役者を引き受けたのが薄茂人――實は覆面を取つて新黨書記長に乘り出した鈴木茂三郎君に外ならぬ

▲

鈴木君は十數年前に早稻田を出て米國に渡り勉強中に思想的轉向にあひ、變革直後のロシアを經て歸國の後、いつも陰武者として無產運動に少からぬエネルギーを費した。ことに無產政黨の前身たる政治研究會では縱橫の機略を揮つて斯界の人々には深い印象を殘したほごだから、今度一方のリーダーになつたからさて不思議ではない、才腕ある人、鈴木書記長の活躍舞臺は、今無產各派の注目を集めてをる

▲

鈴木書記長を中心に無產大衆黨の最高幹部(常任委員會)を組織するのは黑田壽男、大道憲二、長山直厚、岡田宗司、望月昭雄の五君である

▲

黑田君は大正十一、二年ごろの新人會のリーダー、舊勞農黨の財政部長に推されてゐながら、福本一派とは、ごかくソリが合ず滅多に黨本部に顏を出したこさもなかつた、眉目秀麗、坊つちやんらしい見かけによらず鬪志の盛んな、こでは舊勞農黨の細迫書記長とよく似てゐるが、細迫君よりはもつさ地味な人だから活動家の書記長に打つて付けの女房役であらう

▲

大道君は北海道その他諸國を放浪した揚句、東京市の道路工夫になつて間もなく東京市從業員組合を組織した男でその組合委員長になつてからでもまだ鶴ハシをかついで出掛けたものである、舊勞農黨の常任委員であつたが、若いるには少し年をさりすぎた大道君が異分子として福本一派の幹部から詰腹を切らせられたのは、舊勞農黨解散の直前だつた、永い勞働の體驗と年齡からくる圓熟さが新黨に大きな力をそへるであらうことはいふまでもない

石油節約のため世界會議開催か
蘇格蘭三大巨頭會議

(ロンドン合同特電) イブニングスタンダード經濟部記者の豫想によれば近くロンドンにて世界石油消費節減會議が開かれる模樣である、會議の成否は一つに目下スコツトランドにて熱議中の三大石油王ヘンリー、デイターデング、ウオルター、テイーグル、ジョン、カドマン三氏の意見に掛つて居る、デイターデング氏はロイヤル、ダッチセル會社々長であり、テイーグル氏はニユーゼルシーのスタンダードオイル會社々長であり、ジョン、カドマン氏はアングロパーシアン石油會社の社長であるイブニングスタンダード紙の所報によれば、この會議開催はほさんご決定的であり目下スコツトランドにおける三大巨頭會議の内容は極祕にされてゐるが、三大巨頭の議論の中心はアメリカにおける石油戰を如何にして停止せしめるこさが出來るか及びいかなる方法をもつてすれば全世界石油業者をして節約を確認せしめ得るかにあるさ

臺灣總督天機奉伺
政務奏上

本社東京特電

川村臺灣總督は十七日夜入京十八日那須御用邸に伺候し陛下に拜謁を給はり、臺灣の政務につき委細奏上した

節子さん五湖巡り
大使夫妻同行

松平節子さん午前十時松平大使夫妻ご東京出發、富士五湖巡りへ

辭職した川崎市長

神奈川縣川崎市長石井大助氏は火葬場問題紛糾の責を負ひ辭職した

天氣豫報

桑港及附近
八月十九日
晴天
西風

THE YOKOHAMA SPECIE BANK, Ltd.
SAN FRANCISCO BRANCH 415 Sansome St. Tel. Kearny 1395
LOS ANGELES BRANCH 1?0 N. Main St. Tel. Mutual 6144-6145

橫濱正金銀行
桑港支店
羅府分店

資本金(全額拂込) 壹億圓
積立及繰越金 一億六百七十万圓
預金總額 六億五百万圓
橫濱本店、東京、神戸、大阪、名古屋、下關、長崎各支店定期預金何れも御便利に取扱申候
●日本貨預金
定期預金 利率=六ケ月以上五分
定期(特別扱) 十ケ年迄書替手續省略、六ケ月毎に利子計入、利率年五分
通知預金 利率=日歩一錢
●米貨預金
定期預金 六ケ月 利率年四分
●當座預金(當座預金には殘高相當なる時は特に利息御支拂可申候)
保護預金
●鄉里送金(日本全國何れの地へも無手數料にて取扱最近便にて精々勉強仕候)
●外國爲替(貸附、割引、代金取立等一般銀行業務一切至極御便利に取扱申候)

MIKADO HOTEL
1734 Post St. S. F.
Tel. West 1991

日本人町の中心
各室共湯及水の設備あり
桑港 ミカド・ホテル
館主 世良田昌一
桑港ポスト街一七三四

THE FUJIMOTO SECURITIES CO.
1365 Russ Building
SAN FRANCISCO, CALIF.
TEL GARFIELD 2728--2729

株の御用命は
株式會社藤本ビルブローカー銀行姉妹會社
株式會社藤本證券桑港支店
桑港モンガモリー街一三六五(ラスビルヂング一三六五)
電話ガーフィルド二七二八=二七二九

SK家具合資會社

イーストマン コダツク
寫眞用材料各種
瑞穗商會
桑港ポスト街一六三〇
電話ウエスト一〇九

旅館 メーン・ホテル
Cor. 6th & M St., Sacramento, Calif.
Phone Main 8510

泣菫詩集 薄田泣菫 五、〇〇
叙情詩集 彼女 西條八十 一、五〇
見知らぬ愛人 同 一、七〇
巴里小曲集 同 一、四〇
叙情小曲集『祇園祭』 高橋新吉 九五
歌集 雲母集 北原白秋 二、三〇
歌集 河原蓬 吉井勇 一、五〇
和歌名所巡り 佐々木信綱 一、四〇
歌集 火の鳥 與謝野晶子 一、六〇
童謠『お日さま』 三木露風 二、五〇
北米の五車堂
1698 Post St. S. F. Calif.

THE SUMITOMO BANK, LTD.
Branches 315 California St., San Francisco, Calif.
200 S. San Pedro St., Los Angeles, Calif.
THE SUMITOMO BANK of CALIFORNIA
400 L St., Sacramento, Calif.

株式會社 住友銀行
本店 大阪市北濱五丁目
桑港支店 桑港カリホルニヤ街參壹五 電話サター一一九六
羅府支店 羅府サンピドロ街二〇〇 電話タツカー八一一六
加州住友銀行 櫻府エル街四〇〇番 電話メイン一〇七八
内地重要支店 東京、橫濱、名古屋、京都、神戸、岡山、吳、尾道、廣島、柳井、下關、門司、小倉、若松、博多、久留米、熊本
資本金 七千萬圓
總預金 五億五千貳百萬圓
本國預金 海外定期 年利五分 六ケ月毎に利子計算
通知預金 日歩壹錢
鄉里送金 取扱迅速丁寧(無手數料)
◎營業案内 預送金申込用紙御入用其他何事に依らず御用向の節は遠慮無く御通知下さい

佐々木指月 弗の女身像 一、八〇
河原萬吉 日本デカメロン 二、〇〇
佐々木邦 諧謔小說 次男坊 二、〇〇
濱丘浪三 藝南幽鬼洞 一、〇〇
中村古峽 變態性格者雜考 一、八〇
九條武子 無憂華 二、〇〇
青木大成堂
1656 Post St., S. F. Calif.
Tel. West 5361

鮮魚、精肉
鳥、野菜類
長商會
電話ウエスト七八九九

桑港パイン街五五一 551 Pine St., S. F. Calif.
電話ダンポート七〇八三
日本行汽船切符取次
帝國ホテル

日本行汽船切符御申込に應ず
日本御料理
小川ホテル
612 California St., San Francisco, Calif.
Tel. Davenport 1815

羅府ホテル
ミカドホテル 羅府東一街三三一半 331½ E. First St. Tel. MEtro 7510
イーグルホテル 羅府東一街一二九半 129½ E. First St. Tel. Metro 4815
ニューヨークホテル 羅府東二街三〇五 305 E. Second St. Tel. MEtro 5161
太平洋ホテル 南サンピドロ街一二一 121 S. San Pedro St. Tel. MEtro 8363
オリンピックホテル 北サンピドロ街一一七 117 N. San Pedro St. Tel. Mutual 9869

AKI HOTEL
1651 Post St., S. F.
Tel. West 1116
新築大擴張
桑港 安藝ホテル
移民局事項手續
再入國請願手續
現金ボンド手續
出國許可手續

御大典觀光團員募集
▽出發は十月十日のコレヤ丸
▽趣意書御入用の方へは申込次第送呈
―各瀛船會社乘船切符取扱―
理想的の設備
第一流ホテル
加州ホテル
桑港ラグナ街一七〇一(サター街角)
電話ウエスト一二三五=一二三六

大春堂
THE TAISHUN-DO
1423 KERN ST. FRESNO, CALIF
九月號 講談俱樂部一弗 富士五〇 キング五〇
◇講談俱樂部夏期增刊號 一、二〇
◇現代一弗、雄辯、改造、商界、五〇
石川啄木集 日本文學全集 一、〇〇
椿姫、サフオ 世界文學全集 一、〇〇
高濱虛子集 明治大正文學全集 一、〇〇
松本泰集 大衆文學全集 一、〇〇
藝術と宗教 大思想全集 一、〇〇
中村武羅夫集 長篇小說全集 一、〇〇
日記及び斷片 夏目漱石全集 一、〇〇
文藝復興期 世界美術全集 一、〇〇
◇主婦の友、婦女界、婦人世界、五〇
◇英文雜誌日本直送をも取扱ます

CALIF. STATE LIBRARY

ジョンソン議員が
排日暴行を非難す
既往の外人には公平な待遇
先日タコマの會合で聲明

（沙港發）新移民法の起草者として同胞間にもその名を廣く知られてゐる**合衆國**下院議員（華州グレースハーバー地方選出）アルバート・ジョンソン議員は先般のコペリス事件につき極力排日暴行の非を責め中央政府の力によつてでもこの事件を徹底的に解決せねばならぬむねを聲明してゐる。それは先日タコマにおいて開催されたタコマ**東洋間**就航の汽船にシアトル號と命名されたる披露宴に當市およびタコマの有力者が多數出席せる際に言明されたるもので、ジョンソン議員も當日一場の祝辭を述べたのであるが會のまさに終らんとするや突然起立して「この際少し申したいことがある」と前提してコペリス事件につき、「自分の外國人の入國に對する態度はすでに明らかなところであると信ずるがしかも自分はすでに米國に入國して生活しつゝある外國人に對しては公平なる待遇をなすべきであるといふ確信をもつてゐる。從つて先般の**コペリス事件の**ごときもその非は明らかに白人暴徒にあるのでこの種の事件については飽まで徹底的解決を講ぜねばならぬ。もし必要ならば中央政府の力を借りてもよいと思ふ」と述べたのであつた。なほ當時出席せる三井物産の山中支店長はジョンソン議員のみぎの聲明を聽き會が終へてから「自分は只今**貴下の**聲明された公平な意見を聽いて愉快にたへないがあれは間違ひのない貴下の御考へでせうね」と念を押したところ「然り自分の言明した所にいさゝかの間違ひはない」と言明したよしである

沿岸日會協議會
十六日から開催さる
四個日會の代表者

（沙港發）太平洋沿岸日會協議會にいよ〳〵十六日午前十時から當地同胞商議において**開催さ**れることになつてをつた會議は十六日及び十七日で三日目はレニア登山といふことになつてゐる、會議の順序は既報のごとくであるが十五日六時半から聯日實行部及び法務部の委員はその打ち合せを行つたが出席者は奧田、伊東、竹内、有馬、平出、安武の**六氏で**なほコペリス事件の善後策についても熱議をとげ九時すぎ閉會した。因みに今日まで提出されてゐる協議會議案は左のごとくである

カナダ日本人會提出
一、領事並に領事館員の在任期間延期に關する件

米國西北部聯絡日本人會提出
一、新移民法實施以前に正當に入國せしものゝ妻子呼び寄に關する件
二、徵兵猶豫特典失格者の特赦請願の件

央州聯合日本人會提出
一、新移民法實施以前に歸國せるものゝ再渡米に關する件
二、在米邦人の生命財產保護に關し米國政府にむけ我當局の强硬なる交渉を請願する件

なほ各日會からの出席者は
央州日會 竹岡大一 阿南惟德
加奈陀日會 花月榮吉 古川繁雄
在米日會 瀧本篤三

小川デンチスト
加大學院研究
一般治療は午後から

當市ブキャナン街の小川齒科醫院主小川榮一氏は今度新學期より加州大學院に入學し齒科病理口腔外科、齒列矯正等の科目を研究することゝなつたといふがこれがために午前中は休業し午後から一般治療に應ずることゝなつたと

加州で養蠶
稍成功
努力の結果

加州でしば〳〵養蠶を試みつねに失敗に終つてゐるが、その後桑港第一ナショナル銀行頭取クラッカー氏が資本主となり加州オーシヤルノサイドから東方三十マイルの地點に三百エーカーの土地をもとめて養蠶を行つたが、これまた數度の失敗をかさねたので、その原因について研究中のところ、それは米國の氣候風土が桑葉に蛋白質を與へ得ないからであることを發見しさらにこの方面の研究に苦心した結果、ある藥品によつて桑葉に蛋白質を加へる方法を發見し試驗の結果好成績を得たので、さらに規模を擴張し大々的に養蠶を開始すると

共勵會員
親睦會
今晩八時より

り教會青年共勵會の會員たちは長く各地において働いてをつたのが學期の接迫につれて全部歸桑したので同會では本日午後八時より青年全部集會して親睦會を催すことゝなつた

東洋人系市民に對する
米國旅行障害除去
ホノルル移民局から市民權證發給
從來の面倒がなくなる

（ホノルル）合衆國勞働省令により今後ハワイから他へ旅行する東洋人系市民に對し「ハワイ市民權證」なるものをホノルル移民局から發給することゝなりこれに關する規則書が十五日華府當局からバーキチフト移民局長の手許に達したが**出願用紙**は一週間以内に移民局に達するはずであるバーキチフト局長の語るところによればこの市民權證をもつて居れば東洋人系市民が米國へ旅行する際桑港またはその他の移民官より何等取調をうくることなくして上陸を許可されるものださうである、しかしそれだけ信用ある證明書であるから移民局側では出願者の身元を嚴重に調査し充分滿足の證明が得られぬかぎり證明書を發給しないことゝなつてゐるそうである出願者は幅一吋半、長さ二吋半の修正を施さぬ**寫眞を出**願用紙に添はせねばならぬことゝなつてゐるまたバーキチフト氏の語るところによると移民局ではこの證明書發給のため特別に局員の增加を行はず、現在の局員で仕事をすることゝなつてゐるので取しらべを行ひ發給を行ふまでには相當タイムを要することを承知して貰ひたいとのことである、ホノルル移民局で市民權證の發給を拒絕されたものは十日以內に華府勞働省に上告し得ることゝなつてゐる。なほ右の市民權證の發給をうけるものは一時的に旅行する者に限るそうである

翁六溪新著
出版記念會（一）
日本文壇の中樞人物
五十餘名の發起にて
在米同胞に意義ある一新著

東京にて 富田淸萬

翁六溪君が今度長編小說「道なき道」及び隨筆集「宇宙人は語る」の二篇を出版したといふので、七月二十三日午後から夜へかけて、彼の日本文壇における初舞臺を祝するための出版紀念會が開かれた。

この紀念會の發起人は、ほとんど現代日本文壇における中樞的作家および批評家のすべてを網羅したもので、一人の新しい作家のためにこの種の會合の催されたことは文壇はじまつて以來最初のことゝいはれてゐる。六溪自身はいふまでもなく極度に悦びもし感謝もしたに違ひないが、二十有餘年にわたつて、沙港における放浪時代から今日にいたるまで親しく交はつて來た私も一種の感激さを感じ、彼れの將來を心から祝福したのであつた。現在米國において不斷の努力を續けつゝある人々の中でも、直接間接に彼れを知る人達、私的交友のある者、彼が屢々米國における邦字新聞紙上に發表した作品をとほして彼を知る者、いづれも此の報を手にしたらば、彼のために悦んでやつて呉れるであらう。

△

今試みにこの紀念會を發起した文壇人の顏觸れを思ひ出すが儘に列ねて見ると、先づ明治四十年代の文學青年の心を捉ね、今なほ一重要位地を占めてゐる正宗白鳥、德田秋聲がゐた。最近文壇の大御所とさへ云はれた菊池寛の名も見えた、近松秋江もゐた。その他佐藤春夫、武者小路實篤、野口米次郎、鈴木三重吉、宇野浩二、中村吉藏、中村武羅夫、加能作次郎、千葉龜雄、北原白秋、久米正夫、藤森成吉、長與善郎等合せて五十七名に上つてゐた。

△

出席者の數はこれ等の人のほか現文壇にその名を知られてゐる小說家、劇作家、詩人、評論家、いはゆる大衆作家、新聞記者。それに六溪の在米時代からの友人知己を加ねて百五十名に達した。

△

場所は帝都の中心、日比谷公園近くに新しく建てられた大阪ビル內の「レインボー」カフエ、第一式は五時過ぎからはじまつた。先づ司會者中村武羅夫氏の簡單な挨拶があり、つゞいて野口米次郎氏の「翁久允君を推薦す」と題する一場の演說があり、新進聲樂家照井榮三君のソローがあつた。

△

ヨネ野口氏の推獎はきはめて適切なものであつた。氏は先づ「宇宙人」の心境を解說したコスモポリタニズム本來の字義は兎も角として、氏の宇宙人觀は、永く海外の放浪によつて培はれた宇宙人の心境を巧みに說き盡した。海外において視野を擴めて來た者のその郷土を見やうとする心的態度を完全に解說した。

加州大學の擴張
四百萬弗で新校舍
寄附金による校舍も

バークレーの加州大學は本年中に四百十一萬一千五百弗の豫算をもつて新校舍を增築するむね十七日發表した、新しき校舍の中にはロックフェラーが寄附せる百五十萬弗の學生寄宿舍や生物學の校舍此も豫算百五十萬弗等を始めとしてイタリヤバンクの持主なるヂアニニが寄附せる**農科の**五十萬弗の建物や、學生の新しき病院（インファーマリー）を五十萬弗にて改築する筈にて、その他一萬弗を投じてミラー時計を設け、ストロベリー谷に養鷄場を、二萬弗を投じて新設し、なほ一萬弗でベルガー地震計を設置するのださうであるから、加州大學の校舍プログラムも漸次實現するわけである。

日本に
革命が必要
支那學生年會で勝手な熱

西部諸州における在米支那學生同盟の第二十六同定期年會がパロアルトにおいて十七日開催された。支那學生の年會にて討議せられたことは日本政府および日本人についてその差異をあげたものであるが列席の支那學生は、日本は革命を必要とする。現政府を倒して國民の政治をなさねばならぬといふに一致し支那および日本の親善は實に革命によつて增進せらるゝと叫んだ

百六十萬弗
賠償要求
ダム決潰羅災者
羅府市を相手に

本年三月、羅府上水貯水池なるセントフランシスダムが決潰し數億ギャロンの水が下流一帶を凄じい勢で洗ひながしたことは當時報道の通りであるが、そのために溺死または負傷した多數の羅災者と遺族は、羅府市を相手取損害賠償を訴へ、目下問着中であるが、訴へた件數三十七、賠償要求額は最低二萬五千弗から最高十萬弗まで締て百六十九萬弗にのぼつてゐる。

船中で死亡

廣島縣人米山多久一氏は家族をつれ昨日着のサイベリヤ丸で歸米したが、船中で三歳の子供トム君は消化不良で去る七日に死亡した。

絹紬市況
見直し
輸入漸減で

（桑港總領事館着）紐育駐在商務書記官原明治郎氏報告同市々況左のごとし、

絹紬市場は昨年末以來相場漸落つねに先行不安なりしため當市場買ひかへに輸入も漸減し、目下在荷薄となりし所、生產調節の報を入れ手かたく見直しの態にて相場强含み卅五仙、產地休機協定は各方面より歡迎せられつゝあり

需要は 目下現物註文は尠けれど、先物は久しき安値にて昨年現在に比し、二割五分安となるに至り、安物賣連鎖店等の新方面を開拓し多少增加の氣味なるが、大體昨年同樣月平均三萬乃至三萬五千匹と觀らるるにつき、この際あまり急激なる市價變動なく保つ合ばなほ相當の需要を喚起すべし。但し一時的需要增加に際しても直に生產調節を緩和することは賢ならず、

愼重なる 態度をもつて長期にわたり强固なる協定持續のうへ需要關係にてやむを得ず價格ヂリ高となるに及び、徐々に適當の對策を講じ行事肝要なるべし（十一日發）

日曜の諸教會

▲リフオームド教會
日曜學校 午前十時
禮拜說敎 午前十一時
『ラオデキヤ敎會』幸田牧師
共勵會 午後七時
聖書講義 英語 同八時 幸田牧師

▲基督教會
日校午前十時
禮拜說敎 同十一時
『完き人性』 秦牧師
聯合婦人會 午後二時
講師 釘宮すが子夫人 高橋久野夫人
夕拜 午後八時
『側隱の心』 秦牧師

▲萬國聖書研究團 二一六八番 ブッシュ街 地方出張於桑港
日曜研究休『神は安息中か活動中か』

▲桑港佛敎會
午前十時 日曜學校
訓話 佐々木田口諸先生
お伽 各級受持諸兄姉
午後八時 日曜勤行
說敎『佛の救濟を理解せよ』 佐々木開敎師
英語研究 金曜午後七時四十五分
一般歡迎 献金絕對無用

▲救世軍
日曜學校午前十時
野戰 午後一時
聖別會 午後二時 永嶋大尉
題『保羅の生涯』
野戰 午後七時
救靈會 午後八時 永島大尉
題『基督教の逆理』

日本郵便

日本へ〔フエリ局締切〕
▲八月十四日午後七時四十分 沙港十六日發エシヤ號積
▲八月十七日午後一時十分（ぜファソン號積）
▲八月廿三日午後七時四十分【同廿五日沙港發 グラント號積】
▲八月廿四日午後一時十分（プーレン號積）

日本より
▲八月十七日着【サイベリヤ丸積二日横濱發】
▲八月十五日着【同十三日沙港着グラント號二日横濱發】
▲八月廿二日着【リンカーン號積八日横濱發】
▲八月十六日着【同十四日沙港着ロンドン丸積二日横濱發】
▲八月廿三日着【同廿一日沙港着アフリカ丸積九日横濱發】
▲八月廿六日着【同廿四日沙港着靜岡丸積十一日横濱發】
▲八月廿七日【同廿五日沙港着カナダ號積十六日横濱發】

日米要求

○要求廣告料金 一行一日二十仙、四日目より一行一日金十仙、二週間目より一行一日五仙の割 御用命は電話で（電話Prospect 238 239）

人事欄

ステノグラファー入用 ボスト街二五一 岩田貿易會社

グロサリーに經驗ある方雇ひ度し 桑港ジャクソン街二三八 ダグラス一二一六 藤本商會 見習職工入用

見習入用、男女を問はず委細は **マーキュリー洗濯所** ニュシテー

經驗ある縫物師一名至急入用、高給を支拂ふ **アイオン** メンロパーク洋染所 P. O. Box B, Menlo Park, Calif. Tel. Menlo Park 1008

家庭働き、多少コックに心得ある者一名至急入用 王府堂本花園內 堂本元之進

教師兼任**幹事招聘** 夫婦者を望む、希望者は日英兩文の履歷書を添へ左記に申込まれたし カーン郡日本人會 P. O. Box 381 Bakersfield, Cal.

婦人共同者求む、エミヤ洋服店 1325 Ocean Ave.

職工入用夫婦者好都合 桑港キャリフォルニヤ洗濯所

名醫紹介に兼**通譯** ブッシュ街二〇七六 電ウエスト一三六 山崎靜子

職業教育 ホフマン式洋服プレッシング洗濯法を懇切に敎授す Hoffman Pressig School 645 Larkin St. S. F. 公認

ダンス 若き白人婦人懇切に社交ダンスを敎授す（日本語を解す） 2217½ Pine St. (Walnut 2714)

教授 個人或は通信、英語、日本語、公立小學校の諸科目 1765 Sutter St. Tel. West 2252 佐野佳三（州立高師卒業）

物件欄

貸間 ナイス室貸したし ウエブスター街一七一〇

貸間 あり詳細は左記へ パイン街二〇〇五

貸家 王府六街二一三階下四室 貸三十弗家具備付品讓りたし詳細は七街二三五の池田氏へ

讓家 上等琴も極安に讓る 桑港 川口產院

土地 ロスゲトス十英加阪地處 肥沃野菜其他に好適水豐富 交通便利五十年リース 401 Columbus Ave, S. F.

七室 日當良家具附 急讓度サター街一七六六

洋食店 主人歸國に付き格安で讓りたく白人顧客で目拔き有望の場所、希望者は左記へ ワシントン洋食店 1015 3rd St., Sacramento, Cal.

床屋 下町目拔の場所白人顧客有安價に讓り又貸し度し歩合にても宜しパイン街五三六 電話ダベンポート三七三四

貸家 三室日當りよし、月十五弗 靴工店にも適す水案付 ガーフ街一六三三 電話グレーストン七八五六

貸間 一室又は二室ケッチン付夫婦者及獨身者に適す日當好格安、ポスト街一七六一 桑港館

貸間 夫婦者に適す、ケッチン付清潔、日當好く格安（新田） 1698 Sutter St. ラグナ街サター街角

貸間 日當よき數室あり夫婦者に適すサター街一六二〇 電話ウエスト六七三九

貸間 日當よき二間續臺所付子供なき方他に獨身向きあり パイン街二〇四一

貸間 ケッチン付日當りよし ガーフ街一六三五

貸家 五室家具附フラット貸したし ポスト街一八一〇

貸間 日當り良き室委細五時半後一九二八クレメント街

貸間 仕事口澤山あり多忙デオークの方に適すカリフオルニヤ街六〇二四A

貸間 フロントケッチン庭及シンゲルサター街一六一六

尋人欄

宮田市松
ワイ・森
河田財八
前住所 P. O. Box 62 Bridal Veil, Ore.
右諸氏住所知りたし 日米社

日本病院

○外科泌尿生殖器、產婦人、眼科、耳鼻咽喉、齒科 ○內科、小兒科
診察時間 午前十時 午後一時至午後八時
日本病院 中村竹二
桑港パイン街一八三七 電話グレイストン五八五五 夜間 グレイストン五九五五

公認 **林產院** ボスト街一六二九 電話フイルモア五八四〇 公認產婆 林イエ 助手 大下トク

公認產婆 **上田產院** 桑港ウエブスター街一五二六 電話ウエスト五〇六八

加州齒科醫師會

（いろは順）
グリー街一五二六 電話フイルモア七九二 **井戸本保之助**
ポスト街一七七六 電話フイルモア四二〇九 **林兄弟齒科醫院**
ブキャナン街一七三九 電話フイルモア〇九一〇 **小川榮一**
ブキャナン街一五六八 電話フイルモア一二六八 **山本辰雄**
サター街一八七七 電話ウエスト八三五〇 **藤田省三**
ポスト街一八六二 電話ウエスト二〇八四 **檜垣益一**

花は**スター花店** 桑港ボスト街一八一一 電話ウエスト九五五八

日米間御用達 **日米用達社** 本社の專任者は二ケ月毎に日米間を往復して居りますから何なりとも遺憾なく御用命は達せられます 桑港グリー街一六一〇半 電話フイルモア三七四八

ミズロモ 角川事務所 **法律** 1605 Laguna St. S. F. 電話フイルモア九〇一三

桑港醫師會（CAB）
醫學士 **原田正專** ラグナ街一五〇三 電話ウオーナッ二二六六
醫學士 **北河慶次郎** ポスト街一七九四 電話フイルモア五二八八
醫學士 **喜安都定** ポスト街一六參一 電話フイルモア二七二九 十時至十二時 病院

房木寫眞館 ブキャナン街一七四七 電話ウエスト大五五六
森山寫眞館 サター街一七九七 ウオルナッ五一二三
柳寫眞館 蒼雨宮寫眞館 ゲリー街一六二七 電話ウエスト三九四四
三澤藥局 桑港ポスト街一六〇二 電話ウエスト四七七三
花 冠婚葬祭 **吉田花卉店** 桑港フイルモア街一九三二 電話ウオルナッ三七三六
大走新茶賣出し 銘茶 **松屋** 桑港ポスト街一六九九 電話ウエスト五二〇〇

桑港旅館組合

（御旅館歸國者の再入國に出國許可申請の手續萬事最も完全に御世話致します）

永本旅館	23 South Park.	Tel. Sutter 8661
防長旅館	102 South Park.	Tel. Sutter 8501
田村旅館	440 Pacific St.	Tel. Davenport 7268
肥後屋ホテル	106 South Park.	Tel. Douglas 7221
熊本屋	70 South Park.	Tel. Kearny 2723
加州ホテル	1701 Laguna St.	Tel. West 2333
南海屋	1523 Geary St.	Tel. West 6939
紀の國屋	1623 Buchanan St.	Tel. West 6546
ミカドホテル	1734 Post St.	Tel. West 1991
安藝ホテル	1651 Post St.	Tel. West 1116
日本ホテル	1551 Laguna St.	Tel. West 5211
エビスホテル	1645 Buchanan St.	Tel. West 3449
近江屋旅館	108 South Park.	Tel. Douglas 4899
北米旅館	2570 Buchanan St.	Tel. West 3222

御大典拜觀母國觀光團員募集

出發 昭和三年十月十日コレヤ丸（特別待遇）
歸米 昭和四年三月
觀光地 横濱、東京、日光、名古屋、京都、奈良、大阪等
團費 二百五十弗
申込所 1721 Buchanan St. Tel. West 2340 觀光團本部、桑港旅館組合各旅館

◎醫學博士の推獎されたる
萬病靈藥 **ハブ草**
定價 七十五仙 送料 五仙

一、痔にてお困りの方は
一、胃腸病でお苦しみの方は
一、健康の勝れぬ方は
一、婦人病で惱まれる方は
一、お子様を愛される方は

日常お茶がわりに召上つて驚異的効果の有る **ハブ草茶を召上れ**

△香のよろしい事麥茶と同じで麥茶ほどあきない。
△平常お茶として常用なさつて病身の方には持藥となり健康な方には强壯劑となる そしてお値段はお茶とおなじ。
△こんな安くて効力の有る藥が外にあるでしようか？

米國一手販賣元 桑港ラグナ街一七〇一（加州ホテル內） **吉田次平** 電話ウエスト二參參五
J. YOSHIDA 1701 Laguna St. San Francisco, Calif.

桑港ポスト街一七一五（日米物產商會の内） 視力檢定眼鏡調製 加州視力醫科大學卒業 **板谷元雄** 電話フイルモア九〇一四

福岡盲啞學校卒業 **鍼灸あんま術** 田守吉弘 桑港ゲリー街一五二一 電話ウエスト四一七四

公認 **藤田齒科醫院** オファレル街一三九六 電話ウエスト六六五〇

北米病院 原昌親 ブキャナン街一七二五 電話ウエスト二〇五七

桑港 **防長旅館** 汽船問屋專門諸手續は弊店獨特の技倆より ◎電話サター八五〇一 102 South Park S. F.

大正藥舖

◎寶命丸 コータス氏 一週分 二弗
婦人科專門醫學博士ピ・デ・コータス氏の偉大なる新發見劑にして子宮病に惱める婦人のため多年苦心の結果調劑せる靈藥なり

◎服藥外用 ウイキ 服藥 二弗五十仙 外用 一弗九十仙
本劑は淋病に最も有効確實なる「ウイキ」は急性、慢性固執の難症も迅速に全治し而も再發の憂ひなく持續服藥せば根本的に全治す

◎イジーフロー 五弗 ◎ゴールドメタル 二弗
◎サバーテン 五弗 ◎エゴエピオル 二弗
◎通經頭痛用 十弗 ◎一日丸 一弗

◎殺菌座藥 セーフテー球 定價 二弗
常溫にて容易に溶解す、身體に何等の害なく然も有効に其の目的を達する最新藥なり

◎新式機能發育器 八弗五十仙、十弗、十四弗、十八弗
眞空療法にして機能障害治療唯一の醫療器なり（凡の目錄入用の方に直らに進呈）

桑港ポスト街一六〇一 電話ウエスト六九二七
TAISHO DRUG CO. 1601 Post St., S. F. Calif.

移民局及税關規は勿論手續等の 實際上各種のケース は如何に取扱はるべきか？
『何も親切確實に御世話申上ます』
桑港 **南海屋**
電話ウエスト六九三九 館主 福島仙藏
電話ウエスト三五六〇 支配人 末弘時藏
1523 Geary St., San Francisco, Calif.

味噌麴類

藤本商會
238 Jackson St., S. F.

DOLLAR STEAMSHIP LINE
311 California St, S. F. Calif.

桑港、羅府、東洋間（横濱迄十五日）

船名	桑港着	羅府發	桑港發
リンコルン號	八月廿二日	廿七日	卅一日
マデソン號	九月六日	十日	十四日
ジヤクソン號	九月十九日	廿四日	廿八日
マツキンレ號	十月四日	八日	十二日
グラント號	十月十八日	廿二日	廿六日

ダラー汽船會社 電話ガーフイルド四三〇〇

大阪商船出帆

日本行

船名	羅府發	横濱着
らぷらた丸	八月廿七日	九月十三日
さんとす丸	九月廿四日	十月十一日
まにら丸	十一月三日	十一月廿日

沙美港發日本行

船名	
あふりか丸	九月五日
ありぞな丸	九月十七日
ばりい丸	九月廿五日
あらびあ丸	十月十日
ろんどん丸	十月廿八日

倫敦丸、巴里丸は晩香坡ノ出帆三等設備無し

OSAKA SHOSEN KAISHA
111 W. 7th St. Los Angeles
578 Dexter Horton Bldg Seattle

N. Y. K. LINE
桑港出帆廣告（日本迄十五日）

船名	入港	出帆
さいべりや丸	八月十八日	八月廿四日羅府發 八月廿九日桑港發
大洋丸	九月三日	九月八日羅府發 同十二日桑港發
天洋丸	九月十四日	九月廿六日
これや丸	九月廿八日	十月五日羅府發 十月十日桑港發
春洋丸	十月十二日	十月廿四日

△南米線▽
安洋丸 九月廿一日 同廿四日（南米行）

切符申込は桑港旅館組合へ
シヤトルより月二回定期の客船あり詳細は弊社へ
桑港マーケット街五五一 電話サター三九〇〇
日本郵船株式會社

庄司氏團長の南加野球團歸桑

二ヶ月の旅を了へ 一行何れも大元氣

十五勝十二敗の成績で

庄司吉彥氏引率の南加大學野球團一行二十名は昨日入港のさいべりや丸にて歸米した、一行はいづれも大元氣で英字新聞記者達の包圍攻擊をうけながら卽刻上陸をしたが午後一行の代表者ならびに團長庄司氏は本社を**訪問し挨拶**するところあつた、庄司團長は日本における一行の戰績ならびに一行の行動について左のごとく語つてゐた。「五月九日天洋丸で日本に赴き、二ケ月半を內地ならびに朝鮮滿洲で送り、その間野球試合の回數廿七回で十五勝十二敗の成績を納めて歸米しましたが、試合の結果と經濟上の成績はあまり好しくなかつたが、しかし學生一行の受けた日本印象と日本に與へた學生行動は物質にかへられない**多大の收穫を兩者に納められた事**と信じます、ここに日本人が團長として外國の學生野球團を統率して日本に行つたといふことは未曾有のことであつたものだから、一般から多大の興味をもつて歡迎してくれ田中首相、大隈侯のごとく態々歡迎會を開催してくれるといふ狀態で**一行は豫想**意外の歡迎をうけたわけで、自分としては非常な面目をほどこした次第です、なほ一行は日本着當時は兎角猜疑心で日本と日本人を見る傾向はあつたが滯在日數の經るにしたがつて、すつかりと日本に親み、ホテルで日本着をつけて日本氣分を味はふといふ狀態で歸國の際などは、もすこしとゞまつてゐたいと希望するものすらある程で、たゞそうした點だけでも學生を日本に同伴した甲斐がありました」云々、なほ氏は歸米するに際し東京市社會局より囑托を受けて米國の社會問題調査を依賴されて來たと

出淵大使赴任はコレヤ丸に變更か

十月中旬赴任の豫定の處 九月末着桑に變るとの噂

駐米日本大使出淵勝次氏は、近く桑港經由で家族同伴赴任の筈であるがその乘船は從來九月二十七日横濱解纜の春洋丸の由傳へられてゐたが赴任はなるべく早きを可とするし、特に時局は東洋の重大なる問題もあるので華府大使の任務は重い從つて大使は一船繰上げてコレア丸に乘るかも知れないといふ噂がある同船であれば九月十二日横濱を解纜して、九月二十八日桑港着の豫定である。コレア丸はすでに滿員であるから出淵大使が乘船するとすれば、船長の室と外に三室を空けるといふ噂もある

桑港では大歡迎會

米人商議で

なほ出淵大使の赴任に際しては桑港は米國內地として初めての足跡を印する地である、桑港の米人商業會議所では、早くも歡迎の準備協議をはじめてゐるが來る八月二十六日頃井田總領事が山中部視察よりの歸桑を待つて同胞諸團體とも協力して具體的決定を見るであらう、仄聞する所によれば、米人商議の主催でフエアモント・ホテルで大歡迎晚餐會を開き、加州知名の實業家や政治家、及我在留同胞の代表者が參加して盛大なる會合になるであらうと

創立廿五年記念と敬老會擧行

プログラム愈々決定

八月廿六日佛教會に於て

桑港佛教會婦人會は本年創立廿五週年を迎へたので來る廿六日午後一時より佛教會において記念祝賀會を擧行し記念事業としては敬老會を開催することゝなつた、當日は左のプログラムにより第一式二式を擧行することになつてゐるが午後六時よりのホールにおける餘興は一般にオプンする事になつてゐるから誰でも多數來會を希望すると

祝賀會

喚鐘　一同　着席
挨拶　城出　夫人
勤式　各　開教使
讃佛歌　會衆　一同
挨拶　高橋開教使
經過報告　清木　夫人
祝辭
麥市佛教婦人會代表　熊谷清子
亞市佛教婦人會代表
王府佛教婦人會代表　中嶋夫人
桑港學園代表　門脇賓
桑港佛教會代表　沼波義貫
高齢者代表
桑港週報社代表　大澤榮三
新世界社代表　二宮利作
日米社代表　安孫子久太郞
桑港日本人會代表　青木道嗣
總領事代表　金子豐治
謝辭　別府　夫人
讃佛歌　會衆　一同
法話說教　開教本部賛事　十原開教使
讃佛歌　會衆　一同
紀念品贈呈
閉會

敬老會【第二式】

挨拶　別府　夫人
謝辭　高齢者代表
高齢者晚餐會　佛教會ホールに於て
各高齢者懷舊談

餘興【第三式】

午後六時　於佛教會ホール
挨拶　矢部　夫人
挨拶　司會者　中井　佐市

プログラム

遊戲【靴がなる】　日校生徒
劇【三幕】　大和櫻　桑港佛教青年會
間幕【隱藝數番】

大和櫻　城南氏脚色

▲序幕　樺嶋大佐庭園の場
陸軍大佐樺嶋輝夫　井上
同　中尉荒川清　坂口
同　同神崎秀男　藤崎ハリー
同　軍曹櫻田勇吉　東南洋
樺嶋夫人　道子　藤野紫川
同　令孃　民　渡小舟
道子先夫　蛭繩　伊藤勝次
下女　たけ　吉永貢吉
▲二幕　砲臺建築場
陸軍中尉　荒川清　坂口
同　同　神崎秀雄　藤崎ハリー
同　一等卒櫻田勇吉　東南洋
大佐夫人樺島道子　藤野紫川
同　令孃　民子　渡小舟
資產家令孃金谷初子　伊藤勝次
同　番頭深谷新吉　吉永貢吉
人夫頭　三五郞　安田ハリー
▲三幕　兵營訊問の場
陸軍大佐　樺島輝夫　井上
夫人　道子　藤野紫川
陸軍中尉神崎秀男　藤崎ハリー
同　一等卒櫻田勇吉　東南洋
人夫長　三五郞　安田
衞兵　近藤　酒井

又一人殖えた同胞拳闘選手

大に叩き廻るつもりと

高橋一男君が昨朝來桑

東京日本拳闘クラブは渡邊門下の中村金雄君が、昨今沿岸の拳闘界であばれ廻り、邦人のために氣をはいてゐるが、同じ門下の高橋一男君が、何！俺も一つとばかり、昨朝入港のサイベリヤ丸でふたゝび米國へ乘込んで來た、同君は三年前前記中村君と渡米、間もなく都合で歸國しその後日本でミッシリ稽古をつんでゐたもので、「この前は思ふだけのことも出來なくて殘念でしたが、今度は新規に一つ、奮闘して見たいと思つてやつて來ました、中村君は頻に活躍してゐるそうですが私も同君の驥尾に附し、あすからでも叩き合つて見るつもりです。日本ですか、このごろの拳闘界はトテモさかんです。プロフエッショナルは或種の情實が伴ふてこまることもありますがアマチュアの方は何のコダハリもなくずん〳〵成長してゐて、ファンも殖ね毎回二千乃至三千の觀衆がおしよせて來ます」と、百廿斤の體軀は小柄ながら元氣に充ちて語つた。

排日の巨頭も藝術に國境設けず

フ氏主催の裸體美展に

邦人美術家達出品

裸體畫展覽會といふ一寸風がはりの美術展覽會は來月八日よりボヘミヤン俱樂部においてフイーラン氏主催のもとに一週間開催されることゝなつたのだが出品は全加州一帶より募集する筈である、しかもこの展覽會には人種の區別はなく美術家であるなら誰でも出品の資格があるといふので邦人側よりも數點出品されることになつてゐるが、フイーラン氏は過去において知られた排日家だが、藝術の方面だけには、さすがに國境を設けず開放してゐる點は面白い

運動に伴ふ惡い方面を視察に

宮田敎授來桑

東京女子高等師範學校敎授宮田覺造氏は昨日サイベリヤ丸で米土を訪れたが、目的は一般體育視察、しかも些か他と規を異にしてゐる。『故國では學生の體育が高唱され、スポートの盛んなことゝ驚くほどで、素より結構なことですが、そこにはまた一利一害は免れず、スポーツ選手などといはれることに自負のあまり、學業を怠つたり、威張つたり、校規に反則したり同盟休校の先鋒となつたりといふ風な弊害も遺憾ながら之に伴つてゐますので、歐米のその方面はどうかと、いはゞ運動に伴ふ惡い處をみに來たわけで……」といふのである

內海孃

昨日横濱發の大洋丸で當地へ

體育研究に

野球好きの明大國文敎授內海弘藏氏の長女千江子（廿五）さんは本年四月荻窪の東京女大專門科を卒業したが今回同校ならびに女子キリスト敎青年會から四ケ年の豫定で米國ウエスレー大學へ日本女子最初の體育研究に派遣されることとなり昨十八日横濱發大洋丸に乘船當地に向つたといふ

宮本夫人

華村に轉居

永らく當市に居り佛教婦人會のために活躍してゐたブッシュ街二〇〇〇の宮本夫人は家事の都合上華村に轉居することゝなり一昨日家族同伴同地へ赴いた

藤原義江氏の後を追ひ鹿島丸で出發

中上川秋子さんが

一昨年宮下博士と離婚

（東京特電）三井物產の柱石だつた故中上川彥次郞氏次女元宮下左右輔醫學博士夫人だつた秋子は宮下博士と離婚し中上川秋子となりてイタリーに居る藤原義江氏と結婚のため鹿島丸で門司よりミラノへ向つた藤原氏の結婚は同氏より本社舊知に宛てた手紙によつてはじめて世間に知れ日本にも打電されたもとであるが秋子さんは明治卅三年生れ學習院女學部出身の美人で眼科で有名な東京市宮下醫院長醫學博士宮下左右輔氏夫人となり一昨年宮下博士の許を去つたものである、昨年發行の藤原氏著書『からたちの實』の表題は秋子の筆になるものである。

米國歸りの男一万圓の詐欺犯

區裁判所で自殺未遂

市俄古大學出の佐藤幹男

（東京發）七月二十八日午後二時ごろ東京區裁判所木寺檢事が神田錦町署から移送されて來た詐欺犯人大阪府生れ佐藤幹男（三七）を取調中、腹痛と稱し檢事局地下室便所に入り、安全かみそりの刃で自殺をはかり左手首と右頸部をかき切つた騷ぎに警察醫が手當を加へたが全治一週間の傷である。同人は永い間外國に生活し陸軍省參謀本部にも多數の知己があると稱し、現金一萬餘圓の詐欺を働いたものである、自殺を企てた佐藤幹男はシカゴ大學を卒業し、世界大戰には米國軍曹として出征した男である。

休暇明の新學期愈々明日開始

邦人母さんのクラスも

同時に各校にて開く

休暇明けの新學期はいよ〳〵明日より市內各校一齊に開始さることゝなつたが、日本人母さん達のために特に設けられてゐるエマーソンおよびラファエル校でも同樣左の時間割により授業を開始することゝなつた

▲エマーソン・スクール
月曜日　木曜日　午前九時半より十一時半まで
火曜日　午後一時半より三時半まで
▲ラファエル校
月曜日　木曜日　午後一時より三時半まで
火曜日と水曜日　午前九時半より十一時半まで

右のとほり時間割は新に定められ、特にラファエル校では從前二回であつたものを四回に增しミス・バレット女史主任となつて授業する筈で、科目は讀、書、會話等を主として、實用向きのものを敎授する筈であるといふから、兩校いづれへなりとも邦人の母さん達および一般婦人は出來るだけ多數出席されたいと、なほその他ハミルトン校でも每夜七時より九時まで授業することゝなつてゐる

昨朝入港

サイベリヤ丸

サイベリヤ丸は豫定時間より稍おくれ、昨朝六時半濃霧を衝いて入港、檢疫を經て同九時すぎ卅六番埠頭に着いた。乘客は桑港上陸二百九十一名（邦人一八四、米人四二、比島人二三、支那人一九、その他二三）羅府行五十六名（邦人五二、米人四）計三百四十三名、中には日本遠征から歸へつて來た南加大學野球團もふくまれてゐる。荷物は生糸二千百七十五俵、雜貨三千二百トン、乘組員では船醫羽太由之氏が新顏のほか、船長伊藤駿兒氏以下從前どほり。

模樣換へ

總領事館

金子副領事總領事の次へ

桑港總領事館では、井田總領事の山中部視察の留守を幸ひ、館內大掃除および塗りかへ等を行つてゐるが、館員の室も變更し總領事の室は從來通りで、その次の室は一は接見室とし一方は金子副領事の室にした、そしてもとの副領事の室は近藤書記生、飯野囑托とし、ゼネラル事務所や中島囑托、電信室等はもとのまゝ、室內の新裝もこゝ二三日で出來あがらう

サイベリア丸船客

▲一等　寺嶋濱子　同偏子【兵庫】　瀧川欽哉【大阪】　阿部文夫【臺北】　阿部貢　文傳正夫　堀江綾子　同靖子【東京】　原口純允　生田武夫【鹿兒嶋】　池田德松【福井】　伊藤光子　重城榮治　同キヨ子【東京】　北嶋健造【福岡】　宮內昌雄【東京】　松井貢太郞【兵庫】　庄司彥雄　同孝子【鳥取】　佐久間辰男【東京】　齋藤庫四郞【新潟】　宍戶清輝【東京】　佐々木雅實　同繁子【廣嶋】　田中三朗【門司】　谷林きく　同正譈【東京】　豐田虎次【熊本】　渡邊建　柴田銀次郞【東京】　小池濟【長野】　大谷友之進　小瀨竹松【大阪】　宮田覺造【東京】　秋田ヨネ　同ハナ【羅府】

▲二等　增永サヨ【鹿兒嶋】　荒川渡【高知】　角田芳郞【廣島】　間所キヨエ【和歌山】　阿部オシゲ　同保子【大阪】　藤井壽　同道夫【愛知】　木津ツン【和歌山】　三木キヤ子【廣島】　森敬秀【兵庫】　三浦光四郞　同春子　平田賢三【札幌】　山田きみ【宮城】　濱田ウメノ【福井】

▲三等　中村マツエ【熊本】　岩坂友藏【山口】　增永文雄　同ミチ子【鹿兒嶋】　石崎喜三郞　同千代　同ヨシエ　同チイチ【以上福岡】　菊地秀樹【青森】　佐々木貫三郞【廣島】　中木關次郞【山口】　井上猪一郞【兵庫】　城武人【山口】　中矢好五郞【愛媛】　足立淺十　スミエ　アサノ　隆治幸【鳥取】　畑山アヤ子【廣島】　中谷長一【大阪】　粕山カオル　光雄【岡山】　林紂氏瑞蘭　林氏淑芬【臺北】　土井口シゲ子　祐一　鎭夫【大阪】　中尾止三　小谷谷助【以上廣島】　早瀨巖　岩政ハル【以上山口】　河崎角太郞【廣嶋】　西仲藏【和歌山】　有末庄助　マサエ【廣嶋】　相磯助作【靜岡】　安西フシヨ　ツネ子【福嶋】　古屋良偉【山梨】　藤谷敏雄【山口】　畠山ヤスシ　喜美雄　ミサオ【和歌山】　東內スマ　同アルト【佐賀】　福本利助　同ヒノ　同登志子【滋賀】　出雲勇次郞【廣嶋】　磯崎米次郞【滋賀】　伊藤十松【新潟】　服部彥次郞　同ハルミ　トモエ　健造　ミツエ【三重】　石橋潔　同シゲヨ　ミドリ【島根】　小堀カネ【福井】　勝間ミツ【廣嶋】　小嶋一郞【滋賀】　國武強一郞【福岡】　河谷富子【愛知】　馬越嘉一【岡山】　前田利次【福井】　宮城島ムラ　サチコ【廣島】　三木タカヨ　同拓生【靜岡】　宮崎文英【三重】　宮原アリス　同ヨシノ【福井】　成宮宇一郞　コト　秀雄【滋賀】　岡田長市　大田勇【廣嶋】　佐々木フミ子【島根】　齊藤光延【福島】　徵島二三【富山】　富田七藏　同ツギ【山口】　豐島カメノ【廣嶋】　高橋一雄【東京】　田澤ツトム【横濱】　上田マスミ　同マツ【熊本】　上本高義【廣島】　山田要之助【廣嶋】　太田キヨ【福岡】　阿部久治【メキシコ行】　宮崎貞子【山口】　深田彌助【和歌山】　下前ウメ　沖田信一【廣嶋】　清水常造　小畑シナエ　庄司長十郞【和歌山】　下前松太郞【廣嶋】　難波靜子　同隆子　敏【岡山】　神樂コマジ　シヅ亮　キミ子　讓　吉田キミ子【和歌山】　山本末一【廣嶋】　矢吹キエ子　同イク【鳥取】　竹內アイ　鶴藏【山口】　長尾齡太　宗影安豪【以上岡山】　米山多久一　コユキ　富　シオリ　タマキ　ミツエ　五石健一　隆子隆好　片山秀登【以上廣嶋】　久保田丑松　增田しづ　坪井兼次郞【靜岡】　竹內佐六　同ソノ【廣嶋】　上野榮次　トキイ　光子　榮二【福島】　横山ムラ　君子【靜岡】　豐島道夫【廣島】　豐島仁光【東京】

ローラ學校

三師範

平田氏が英國より敎師招聘

小鳥百五十羽に

當市グリー街一五三五日米ローラクラブ員でローラ、カナリの販賣をしてゐる平田友次郞氏は先般來英國產で世界チャンピオンローラ三羽をはる〴〵と英本國に注文してをつたが漸く一昨日三羽とも無事に到着したので早速氏が所有のベビーパールドに囀き方を敎さしてゐるが氏は本年ローラの繁殖をはかりすでに百五十羽の子が生れたので五十羽に師範鳥一羽の割で今回三羽英國よりとりよせたものであるといふ

總領事の歸桑遲れん

豫定より二日遲れ廿七日頃

目下山中部視察中の井田總領事は八月二十五日歸桑の豫定であるが、一兩日延ばして、廿六七日ごろ歸桑になるだらうと桑港領事館では豫想してゐる

金尾開敎使

パロアルト說敎

北部邦人間に佛敎講演中の金尾開敎使は昨日歸桑安藝ホテルに投宿したが師は本日午後七時よりパロアルト佛敎會で一場の講演をなすはず

兒童體育增進の爲少年に角力稽古

花甲氏が師範となる

稽古中の少年十二名

日本人町に相撲稽古場ができそこへ東京から師範役として花甲君が現れたといふので町內の相撲熱は一時に昂まりグリー街稽古場附近の子供たちまでが稽古のないタイムを見ては土俵に上つて相撲のまねをしてゐるので花甲君はこれ等の子供をあつめて一週間に**二回正式**に相撲を敎へることになつたがしかし子供のことであるから一應親達の許しがなくてはといふので一人一人について意向を質した所何れも承知といふので今週から正式に相撲を敎へることとなつたといふ、なほ子供に相撲を奬勵する事は兒童の體育增進上頗る好いことで日本の小學校邊でも盛んにやつてゐることだからこの機會に師範に就いて正式に稽古をさせたいといふ希望の人は申込まれないと、因に目下稽古中の少年は十二三名あるといふ。

オハイオ生れの世界一の大女

日本から昨日歸米

九十二貫の體量

大き過ぎてお困り

昨朝ついたサイベリア丸に踊込んで見ると、折柄の朝食に一寸食堂は人で一杯、そのうちにコレはまたステキ滅法界に大きな白婦人が、悠々と何かぱくついてゐる早速推參お話しを承ると、彼の女はジョリー・テレルさんとよぶやさしい名の持主、オハイオ州はコロンバスの生れで、今年とつて廿三歳と言へば娘盛りなから、生れついての大女、體量驚くなかれ七百八十三斤（九十三貫餘）といふ滅法界な軀骨であり、恐れ入りながら彼の女のお話しを聞くと左の通り「妾はこの秋の御大典に、東京で興行物に出ることになりましたので、他にも變つた藝人をつれて行くため歸米したのです、何分こんなに太つてゐるものですから、上海から招かれて

日本へ行き横濱へ着いた時は

妾を見やうとて集まつて來た日本人が、三千人ほどもおしかけて來て、その整理に臨時巡査さんが百人餘りも來るなど、大騷ぎでした。汽車なども入口が狹くてホホヽ、ですから妾が步くと

日本人の方がゾロゾロ

ならび立つて見ますので、キマりが惡うございました。日本へはまた九月中に藝人をつれて行くことになつてゐます」彼の女の夫は矢張り藝人で自動自轉車曲乘家、ともに携へて支那、日本をまはつたが、どこへ行つても大きすぎて困るので、專用の自動車を用意してゐるが、それも床も、上り口も、シーツも別誂へ……といふ女仁王樣である。

ローカルニュース

▲婦人講演會　基督敎婦人聯合主催の釘宮、高橋兩女史の講演會は本日午後二時よりポスト街基督敎會に於て開催される

▲婦人會　美以敎會婦人會では今後例會を每月第三日曜日に開催することとなり同夜は婦人ナイトとして婦人會が主となつた集會を催すことゝなつたと

▲土井口氏夫人歸米　歸國中だつた當地運送業土井口祐太郞氏夫人は子供同伴昨日入港サイベリヤ丸で歸米

▲有馬氏歸桑　防長旅館主有馬時國氏夫妻はサンタクルーズにベケーションに赴いてをつたが一昨日歸桑した

▲松田午三郞氏　出桑中の同氏は昨日歸村

▲北河ドクター母堂滯在　北河氏母堂は更に六ケ月滯在を延期することゝなつたと

金門貨自動車　猪野
電話フイルモア二五五七

桑港ポスト街一七五九
釣道具　販賣　修繕　田村
電話ウエスト七九五九

◀敎育資金積立法▶

僅か十弗宛月々積立て百卅二ヶ月後には七分の複利法で貳千弗になります。
百卅二ヶ月未滿で引出す場合入會費を除き六分の複利法で計算して支拂ひます。
現金價格の九割までは何時でも貸出を致します。

月數	利子歩合	積立金額	利子計算	元利合計
12	6%	$ 120.00	$ 3.93	$ 123.93
24	6%	240.00	15.41	255.41
36	6%	360.00	34.59	394.89
48	6%	480.00	62.87	542.87
60	6%	600.00	99.87	699.87
72	6%	720.00	146.42	866.42
84	6%	840.00	203.12	1043.12
96	6%	960.00	270.57	1230.57
108	6%	1080.00	349.45	1429.45
120	6%	1200.00	440.43	1640.43
132	7%	1320.00	680.00	2000.00

— DEPOSITORY —
METROPOLITAN GUARANTEE
BUILDING-LOAN ASSOCIATION
915 MISSION ST., SAN FRANCISCO
日本人敎育資金積立に努力致します

野一色　放射蒸熱電氣治療機
特約販賣 ── 說明書無代進呈
R. NAKATA
2329 Pacific Ave.
Alameda, Calif.
Tel. Alameda 2161

日本ホテル
桑港ラグナ街一五五一
電話ウエスト五二一五
日本行汽船切符取扱ひ並に出許國可取、再入國手續
館主　田中米吉

米國桑港　小幡女子裁縫學校
1810 Post St., San Francisco, Calif.
北米合衆國政府版權著作權所有（通信敎授部あり）深く研究なされたき方には小幡式裁方をお勸めします申込次第規則書進呈致します（入學隨意）

高橋眼鏡院
桑港ポスト街一六〇〇
電話ウオーナツ四四八四

御婦人の頭痛は眼から來ます

各國活動寫眞フイルム
新派、舊劇衣裳及附屬品一切賃貸仕候
桑港興行會社
須市朝日座直營
桑港グリー街一五〇五　電話ウエスト八七六八

御手土產には
串だんご
いかり豆
カステラ
御祝餠、御赤飯、
武田菓子店
桑港ラグナ街一六〇八
電話ウエスト八八一四

會席　御食事
萬
桑港グラント街五四六
電話ダグラス五三三六

日本本場生鮎
柳河產生うなぎ　著荷
古タレ（萬丸獨特）

祝餠並に赤飯
かき餠販賣　餠御小賣
春月堂
桑港ポスト街一八二二
電話ウエスト一四二八

相馬茶店
佛檀並に佛事用具一切
中藤
234 E. 1st St., Los Angeles, Cal.
Tel. Vandike 9495, Sucker 0997

KAJIMAYA HERB COMPANY
1603 Post Street,
San Francisco, Calif.
リウマチ
神經痛、肩こり、腰痛、脇痛にて御困りの方は迷はず我靈草藥の恩惠を受けられよ
腎臟病
蛋白尿、糖尿病の諸藥はコレダケきけば申分ないと定評あり
鹿嶋藥草園

日本町發展の爲めに大改築をしたポスト街ウエブスター街角の店舖及住宅又はオフイス向貸家は殆んど完成しました御希望の向は此機を逸せず至急御申込あれ
桑港市オフアレル街一四〇八
三上代理事務所
電話フイルモア八二八六

ポスト街一七六七
御食事　常盤園
電話フイルモア八二二

SCHAINMAN'S
1522 Fillmore St
near O'Farrell
御婦人用
キモノ
ハット　專門
日本人顧客には特に御便宜を計ります

瓦斯代があまり高いと思ふ樣な事がありましたらそれは何か故障があるのですから直ぐ電話を御掛け下さい
Telephone Sutter 717
Gas Consumers Association
604 Mission St. S. F.

ホテル　下町日本人町中心　グラント街五四五
松岡ホテル　八十二室　二室アパートメント約半數リース五ケ年
主人歸國に付至急讓り度し照會
ラグナ街一七〇一
（加州館內）
電話ウエスト二三三五
井村まで

難病に奏効確實
採擦治並に灸、針
中尾式灸治療法
桑港ブキヤナン街
エビスホテル內
中村

生徒募集
新學期　八月二十日開始
授業（月、火、水、木、金）二回午後及び夜間
授業料は月謝又は通學券制度としてありますから何時でも御暇の折に御利用が出來ます
公認
清水裁縫學校
清水久子
サター街一七二六
電話ウエスト一九五四

美味と擴張
高等支那料理
昭和樓
桑港ポスト街一六五〇
電話ウオナツ二六八〇
宴會は隨意

農業と經濟

本年の新米　成熟が十日程遲れ

本年は仕付けが遲れたのと氣候の關係で昨年に比し成熟が約十日間遲れた、コルサのバーチ及びホワイト氏米田百四十英加は來る廿日より收獲を始むる由、これに前後してボツ〳〵收獲が始まるから新米が吾人の食膳に上るは九月の始めならん、籾値段は精米所は早物に對しどの位まで買ひ進むか知れざるがグロワーのアイデアは百ポンドサツク三弗二十五仙位を希望してゐるらしい。

▲アップルの出荷數　アップルは目下出盛りであるが全米を通じ一昨十六日出荷せるもの左に

アーカンサス一貨車、北加一七、中加一一、デラウエヤー四、イリノイス九、ニューヨーク一一、ミチガン七、ミゾリ七、ニユーゼーシイ三、ニユーメキシコ一、オレゴン二、ペンシルベニヤ二バージニア三四、ワシングトン四、西バージニア七、ウエスコンシン一、合計百二十四貨車

▲アニオンの出荷　一昨十六日全米のアニオン出荷數左の如し

北加三八貨車、中加一、南加二イリノイス四、インデアナ三、アイオワー一二、マサチユセツト二三、ミチガン一、ミゾリ一ニユージアセー一、ニユーヨーク七、オレゴン一、ペンシルベニア一、テキサス二、バアモント一、ワシングトン二、ウイスコンシン二合計百二貨車

▲目下加州として出荷多きものを擧ぐれば　カンタロープ一一、グレープ一六八　レモン六一　メロン類の七八、ピーチの二八　ペヤー七六、ポテトの二九、レタスの四八貨車等である

桑港市場

八月十八日

アップル依然として不活潑、ストロベリ、ラスベリ賣れよくドロワで十仙方あがる、ブラツクベリあがらざるも強調、カンタロープ出荷は多くないが騰貴を見ず、グレープス活氣なく賣れ足スロー

野菜類　ナス活況を呈しラグで廿仙方あがる、アニオンまた強し、ピー上物強く十仙より六仙で取引きせらる、ペパー出荷多く値段さがる、

本日の着荷貨車

アップル二、カンタロープ五、レモン二、グレープフルーツ一、ピーチ一、ペヤー二、ウオータメロン一、ベリ類九三クレーツ六九一チエスト、セロリ一、アニオン四、外にトラツクで各種九

桑港市場　果實類相場

▲ペヤー　バトレット　箱一、七五=二、二五

▲グレープス　小ラグ　ラグ一、〇〇=二、〇〇

マスカツト〇、七五=一、〇〇

トーケイ　一、〇〇=一、二五

クレーツ　シードレース　〇、三五=〇、五〇

マラガ　〇、五〇=〇、七五

フレスノビユテー　一、〇〇

レツド　〇、七五=〇、八五　ラグ　=一、二五

▲ハネデユーメロン　クレート　スタンダード　〇、七五=〇、九〇

▲カサバメロン　クレート　スタンダード　〇、七五=〇、九〇

フラツツ　〇、六五=〇、八五

▲キヤンタロープ　クレート　スタンダード　一、二五=一、五〇

▲プラム　ラグ　〇、六〇=一、〇〇

▲西瓜一封度　〇、〇一　〇、〇一半

▲ピーチ　ストロベリーフリー　箱　〇、八五=一、〇〇

エルバタス　箱　〇、六〇=〇、七五

ヘールス　〇、八五=一、〇〇

▲グレープ・フルーツ（箱）　帝國平原　五、〇〇=五、五〇

▲ベリー　ストロベリ　ドロア　〇、三五=〇、四五

ラスベリ　クレート　一、〇〇=一、三〇

ブラツクベリー　クレート　〇、四〇=〇、五〇

▲アップル　グラベンステイン　四テヤ　ラグ　一、三五=一、五〇

四テヤ半　ラグ　一、〇〇=一、二五

▲バナナ　ハワイ　封度　二仙半=三仙半

中米　三仙=三仙半

▲レモン（箱）上等　六、二五=六、五〇　チヨイス　〇、五〇=一、〇〇　安し

▲オレンヂ（箱）ファンシー　大　五、五〇=六、二五　小　六、七五=七、二五

▲フイツグス　ミシヨン　〇、五〇=〇、七五　ホワイト　〇、五〇=〇、七五

野菜類相場

▲アーテチヨーク　グラ　二、〇〇=二、五〇

▲ビンズ　ケンタキーワンダー　〇、〇三=〇、〇四　ブルーレーキ　〇、〇四=〇、〇五　ワツクス　〇、〇三=〇、〇四　ガーデン　〇、〇五=〇、〇七　ライマ　〇、〇二=〇、〇四

▲ボンチ野菜　ダーズンボンチ　キヤロツト　〇、三〇=〇、三五　ターニツプ　〇、三〇=〇、三五　ラデシユ　〇、二五=〇、三〇　キヤベチ（クレツ）〇、七五=〇、九〇

▲カリフラワー（打）　〇、七五=一、〇〇

▲セロリ　クレーツ　ベニス　二、〇〇=三、〇〇　ローカル　一、五〇=二、〇〇　ブーワ　一、〇〇

▲コーン　袋一、〇〇=一、五〇　ブーワ　〇、七五

▲キウリ　ラグ　〇、五〇=〇、六五　ピツクルス　上等　〇、〇四=〇、〇五　下等　〇、〇二=〇、〇三

▲ナス　ラグ　〇、五〇=〇、六〇

▲ガリツク　封度　〇、〇五=〇、〇七

▲レタス　クレーツ　〇、七五=一、〇〇　ブーア　〇、六〇　（アイス）（四―五打）三、〇〇　（六打）二、〇〇=二、二五

▲アニオン　グリン　ラグ　〇、七五=〇、九〇　ドライ　ヤロー　一、六〇=一、七五

▲ピー　封度　〇、一〇　ブワー　〇、〇六=〇、〇七

▲ペパー　クレーツ　〇、七五=〇、九〇

▲ポテト　袋　スタクトン　一、〇〇=一、三五　ガーネツト　一、二五=一、七五

▲スピニチ　封度　〇、〇四=〇、〇五

▲スコアシ　ラグ　スカロツプ　〇、六五=〇、八五　イタリアン　〇、五〇=〇、六〇

▲廿ポテト（斤）上等　〇、〇三五=〇、〇四　下　〇、〇二五=〇、〇三五

▲トメト　ラグ　〇、七五=一、二五　小ラグ　〇、四〇=〇、六〇

▲サツクド野菜　キヤロツ　袋　〇、七五=一、〇〇　白ターニツプ　袋　〇、八〇=一、〇〇　黄同上　一、一〇=一、二五　ビーツ　袋　〇、七九=一、一〇

新小說

世紀の夜

尾崎士郎作　【百六十一】

生活の渦（五）

その言葉は、しかし彼の女の小さい魂をつよくうちのめすよりも前に、烈しい憤りを呼起した。それは自分で裏切つた憎むべき男に對してゞはなく、今、自分の一生をもろくも握りつぶさうとしてゐる見えない力――過去から未來にわたつて黑雲のやうに自分たち一家の上に襲ひかゝらうとしてゐる運命の力に對してゞあつた。

何でもないわ。――もうみんなすぎ去つてしまつたことぢやないの……

彼の女はそつと頰に手をあててみた。すると冷めたいねばつこいものが指の先にふれた。彼女は自分が泣いてゐるのだといふことに始めて氣がついた。風はます〳〵つよくなつてゐた。濠の水がざわ〳〵と波立つてゐる音が泌みとほるやうにひゞいてきた。

電車は何臺となく彼女の眼の前をすべつていつた。停留場には二三人の人が空模樣を氣にしながら氣ぜはしさうに立つてゐた。電車のとまるごとに立つてゐる人の顏は入り替はり立ちかはり新しくなつたが、しかし、誰も鐵柵にもたれてゐる美和子に注意するものはなかつた。

門の前にしやがんでゐた夕刊賣の婆さんが、賣れのこりの新聞をかゝへてよほ〳〵と砂塵の中に姿を消してしまふと、あたりは急にひつそりとしてしまつた。――

彼女の頭には枕によりすがつてゐるやつれた母の顏がうかんだ、その衰へはてた姿は、何時もならば思ひだしたゞけで彼女の胸に新しい勇氣を奮ひ起すのであつたが、しかし今は、――あゝ今は、その悲しい姿すらも彼女の心からあまりに遠くへ離れてしまつてゐるではないか！

何もかも。――さうだ、何もかも。これでおしまひになつたのだと彼の女は胸の中で呟きながら、しかし力のない足どりで日比谷公園の中へはいつていつた。灰色にくすんだ雲の層は何時の間にか月の光を掩ひかくしてしまつた。空は地上の物凄い寂寞に調を合はすかのやうに次第に險惡な色に變りつゝあつた。彼女の耳にはすべての物音が自分の運命を、そして不幸な生涯を不吉な冷笑を迎へてゐるやうに思はれた。

數分間の後、彼の女は池を前にしたベンチの端に腰をおろしてゐた。歩いてゐる人は誰もなかつた。風の音にまじつて電車の轢音が更けてゆく夜氣をつらぬいてひゞいてきた。しかし、胸の中にはげしい焦燥の波が少しづゝ靜まつてくると、新しい空想が彼女を追つ駈けた。――あの男は、もうすつかり自分のことを忘れてしまつたのであらうか、いや、さうではない、あんなに強く燃ゑてゐた情熱が容易く消ゑてしまふ筈がない。何でもないのだ。何事も起つたのではないのだ。そして、わたしは昔のやうにあの男を愛してゐる。そしてあの男も――

しかし、さつき彼の女の視野をかすめた情景は、やつとのことで古い記憶にとりすがらうとする哀れな女のかすかな願ひを遮つてしまつた。彼女が長い間胸の底に疊みこんでゐた美しい記憶は今や跡方もないほどに、ずた〳〵にひき裂かれた。――彼女の頰はあふれ出る涙のためにぬれてゐた。あの男はきつと何もかも知つてゐるに違ひないわ。――と彼の女は思つた、何もかも、――さうだ、何もかもそしてあの男はきつとわたしのことを憐れんでゐるにちがひないわ。――

空はさきん〳〵明るくなつたがすぐに眞つ暗になつた。微な雨が火照つた額の上に落ちてきた可愛さうな美和子よ――と、誰かゞ遠くで囁いてゐるやうな氣がした。何でもないこんだ、可愛さうな美和子よ！彼女は低い聲で自分によびかけた。――お前はこれからひとりぼつちになるんだよ。でも何でもないわお前はひとりで生きるのだ、ひとりぎりになつてこれから新しく歩きだすのだ！

雨はだん〳〵酷くなつてきたしかし彼女は動かうともしなかつた。何かつよい力が自分の身體をふみにぢつてくれゝばいゝといふ氣がした。誰でもいゝ、今の自分の身體を力一ぱい抱きしめてくれる人間があつたら自分は何の躊躇もなくその男に身をまかしてしまふであらう、と思つた。その瞬間、彼女から一間ほどはなれた樹立のかげの芝生の上に黑い人影がよろ〳〵と立ちあがつた。おや、と見る間もなくその小さい人影はよちよちと彼の女の方へ近づいてくるしかし、次の瞬間、電燈の灯かげを背負つて彼の女の眼の前に現れたのは、もう六十あまりの大きな風呂敷を重さうにさげた老人だつた。

一年ぶりで中加を見舞ふて（三）

何と謂っても地盤が固い

川島天涯

今年のレーズン生産過剰を救ふためにはミラー案の收獲半減策やプール案もあるがいづれも時機遲く、良案ながら實行不可能である故にこれからは此の種のキャンペンに餘り重きを措かず、さつさと自分の品を優良に仕あげ、さつさと機會ある毎に賣る算段をすることである。

▷

レーズン會社が今年の組合員持込み品に對してどれだけのアドヴアンスを拂ひ得るやは甚だ疑問で、今の場合九百萬弗の負債持越品を抱てゐる會社に進んで銀行團が新たに澤山の金を貢ぐ譯がなく、餘程よくいつて先づ一仙二厘五毛であらう、生産者はそのつもりで餘程利口に立廻らねばならぬ

△

然し中加で土地を買ふのは今で永住策を建るのも今である。全盛時代に千七八百弗もした最上の葡萄畑がいまでは一英加二百五十弗位で樂々と手にいる、或植込みのない肥沃地は僅に五十弗位で買へるのであるから、子供持ちの人々はその永住策第一歩としていまのうちに安い好い土地を買おくのがよからう。中加もさういつまでも不景氣は續かぬ。いまに葡萄園が自然陶汰を受けて好い按排に調節されゝ時は葡萄の市價騰り、中加の地價もあがる時である

△

葡萄タイムになるとフレスノの日本人町は人をもつて埋まるの賑ひで今年も人は相當に入りこみをりタウンは繁昌してゐるが十年昔のフレスノと今日この頃のフレスノの町は大分面影が變つてゐるのに眼がつく。十年昔はブランケットを擔いだまた血氣の我が勞働者が群をなして日本人町を濶歩しこの邊一帶小日本を築いてゐる觀があつたが今は邦人の面影も薄く、その代り比島人やメキが時を得たり顏に街路を塞いでゐるのには何となく淋しい感じがする。あゝもう一度あの全盛時代が還り來ぬものかと時々往昔が偲ばれる

日本人の耕作元祖

種子

特撰種子物　說明附特價表　=無代進呈=

卸小賣

ホリスター種子物園

園主　山中丈吉

經驗僅か廿五年間

Hollister Seed Co.

P. O. Box 108 Hollister, Calif.

種子は

本場のギルローイで、沿岸日本人中最大の種子生產販賣者たるグロアー種子株式會社に御注文下さい

他店にない當社獨特の特選種子

ブロコリー　カリフラワー　レタース　人參　ビー、ビーツ　スペニチ　其他

卸小賣

Growers Seed Co.

P. O. Box 681 Gilroy, Calif.

《御料理》

お多福　ポスト街一五四五　電話フイルモア三〇一九

菊川亭　グリー街一六一〇　電話ウエスト六四二五

鮮魚、精肉　和洋食料雜貨一切

蒲鉾製造卸小賣　細工蒲鉾御注文に應じ可申候

桑港魚市場

桑港ポスト街一七四七　電話フイルモア四二九四

カマボコ製造卸小賣

特に御贈答品は御注文次第調製致します

▲鮮魚食料品一切▼

金門商會

桑港グリー街一五二九　電話ウエスト四三七九

高級毛皮卸値賣出し

初秋向の品色々取揃へました

毛皮コート　卅九弗五十仙以上

狐の皮各色　十二弗五十仙以上

フワーは保證附、返金致します

古毛皮の直し及び古毛皮の交換の御需に應じます

FIELDS WHOLESALE FURS

702 Market St., Cor. Kearny San Francisco, Calif.

日本人顧客と常に親密なる關係を繼續してゐるのは過去七年間同一人が經營してゐるからです

日本人部自動車修繕　沼本

アロー・グラージ

1701 Sutter St., Tel. West 5593

公認調劑　**岩城ドラッグ**　郵送無料

新荷着　日本藥品

ナイス…一弗　宇津救命丸…一弗

中將湯…一弗　小兒奇應丸…一弗

命の母…一弗　胎毒下し…一弗

六神丸…一弗　人參エキス…二弗

活力素…二弗　理研ヴイタミン二弗

胃腸藥　ダイゼリン

縣府で評判のよいパーク博士の胃腸藥を御試しあれ、如何なる急性慢性の胃腸病にも能く効く、當店唯一の「自慢藥」　定價　一弗五十仙、四弗

安全イージー月さらへ　五弗　九弗

米國婦人界に於て絶大な賞讃歡迎を博しつゝあるケーレー博士の流經專門藥は「月經閉止三四ケ月以內迄は確實なる偉効を奏し最も容易く安全に應用の目的を達し…且身體には少しの障害をも及す事なく頗る滿足を與ふ」

殺菌避姙藥　セーフテーファースト　二弗　五弗

體温に依り一二分間に解け總ての毒菌、生菌を殘らず撲滅す但し爽快にして安全無害　其他日米ゴム製品サック類一切取揃へあり註文次第個人名義にて密送する（郵送料不要）

●治痲新藥　ゴノキール　價五弗　九弗

洗滌器を要せずして急性、慢性淋疾を迅速に平癒し而も再發せざる故ヘフキン博士は誇る

●梅毒淨血　ピューリン　價五弗　ヘフキン博士

梅毒、痳毒、ニキビ吹き出もの等は六百六號注射を要せず體内の毒氣を取得る家庭治療劑

加州羅府東第一街二〇一（Tel. MU 4616）

THE IWAKI DRUG CO.

201 E. First St., L. A. Calif.

公認調劑　**大阪藥店**　郵送無料

強精藥　本場產朝鮮人參　原物　一本三弗より十弗

トツカピン　五、〇〇　活力素　二、五〇

ヨヒンビン　五、〇〇　強精錠　五、〇〇

スペルマチン　二、五〇　人參精　三、五〇

有効確實　通經丸　特製　五弗　頑強用　十弗

種々の藥を用ひて効果なくお困りの方は早く此の安全無害の通經丸をお用ひなさい

機能發育器　八弗　十弗　十四弗　十八弗

機能障害治療唯一の醫療器

治痲新藥　ゴノタール　名博士發見　五弗

此藥を内服すれば外用藥を用ふる必要なく急性、慢性の痲疾を迅速に根治す。

安全確實　殺菌座藥　三十回分　二弗　九十回分　五弗

身體に何等の害なく、體温により二三分間にて溶け、確實に其目的を達す

旭博士創製　毛生藥玄華　二百錠　七弗

桑港ポスト街一五九四　電ウエスト三四七四

OSAKA DRUG CO.

1594 Post St. S. F. Calif.

E. A. DIXON

Public Accountant

807 Sharon Bldg.

San Francisco

インカムタックス　エキスパート　ブツクキーピング

根本的に作成して上ます。總てブツクは合法的に整理して置きませんと後日取返がつきません。會計簿記法の御相談は實費で當に應じます

ニューモンガモリー街五五　電話サター四八八四

日本ドラッグ

ニップ胃腸藥　五十錠入　七十五仙　百錠入　一弗廿五仙

蛋白、脂肪、肉類等に驚くべき消化を兼ねたる最強力澱粉質消化劑にしてタカヂアスターゼに優る最新胃腸の妙藥―配合禁忌副作用絶無　宗野醫學博士特製

最新發明　安全月さらひ

月經止りの心配が三日以內に安心に最新醫學博士の秘方目下日本に於て一般好評ある流經劑　實驗上八十パーセント迄有効

第一號　一二ケ月止りに使用の分　五弗

第二號　三四ケ月に使用の分　金十弗

淨血新藥　代價五弗

ニキビ、吹出物、梅毒、痳毒、凡て六百六號の注射を要せず體內の毒水を完全に除去する家庭治療藥

NIPPON DRUG CO.

1690 Post S., S. F. Calif. Tel. West 185

特選種子　肥料と虫藥

相場表無代進呈=御申込あれ

サンノゼ　北澤商會

KITAZAWA BROS

85 N. Marker St. San Jose, Cal.

Tel. Barllard 564

梅毒、痲病專門　全治保證

男女內外科、皮膚血毒病、神經慢性滯經產婦診察通信無料

劉日初

日本文にて差支へなし

病狀年齡職業妻の有無等御一報次第全治の如何御回答申上候

Dr. LAUYIT CHO

502 Grant Ave., S. F.

最高一萬弗　保險證

昨年發行の保險證に依り數名の讀者が自動車其他の事故にて保險金を得られた事は讀者諸君の御承知の通りで本社の大いに滿足する處であります

本社は今回更にシエラネバダ生命傷害保險會社と特約の結果左記講讀料及保險料を支拂ふ方に對して仝社發行の保險證を御送附致します

一、日米新聞一ヶ年分　前金十弗七十五仙（保險證發行期中特別割引）　保險料　一弗二十五仙　合計金拾二弗也

一、日米新聞六ヶ月分　前金五弗五十仙　保險料　一弗二十五仙　合計金六弗七十五仙

一九二八年七月　日

桑港　日米新聞社

THE JAPANESE AMERICAN

650 Ellis St., San Francisco, Calif.

注意

一、本傷害保險は十五才以上七十歲迄の方なら其職業の如何に拘らず健康試驗なしに發行します

一、保險證有効期間は一ヶ年

一、本保險證は米國內英領加奈太內に於ける傷害に限り有効

一、申込書に書入れる姓名は日英兩字共必ず本人自署たること

保險申込書

一金　弗　仙也　日米新聞前金（一ヶ年分　六ヶ月分）

一金一弗二十五仙也　保險料

右御送り申上候間シエラネバダ保險會社發行の旅行及傷害保險證御送り下され度願上候

一九二八年　月　日

姓名

日米新聞社御中

英字にて左に御記入下され度願上候

NAME（姓名）……………

AGE（年齡）……………

ADDRESS（住所）……………

○保險加入者死亡の場合保險金請取人

▼加入者との關係……

姓名

▲保險證書の要目概略を左に譯出致します

第一項

被保險者が乘客として滊車、街車、高架又は地下鐵道滊船に搭乘し居る際破壞又は運轉不能に依り傷害を蒙り三十日以內に死亡し或は左記規定の如く身體の一部を失ひたる場合、會社は左の割合にて保險金を支拂ふ

一、生命を失ひたる場合　一萬弗

一、兩手を　仝　一萬弗

一、兩足を　仝　一萬弗

一、兩眼の視力を　仝　一萬弗

一、片手及び片足を　仝　一萬弗

一、片手及び片眼の視力を　仝　一萬弗

一、片足及び片眼の視力を　仝　一萬弗

一、片手を　仝　五千弗

一、片足を　仝　五千弗

一、片眼の視力を　仝　五千弗

第二項

（A）被保險者が乘客としてタキシー、又は自動車ステージに搭乘し居り、ライセンスを有するドライバーに操縱され居る際、破壞又は運轉不能の結果、又は（B）客用エレベーターにパセンジャーとして乘り居る際、破壞又は運轉不能の結果、傷害を蒙り三十日以內に死亡し又は左記規定の如く身體の一部を失ひたる場合、會社は左の割合にて保險金を支拂ふ

一、生命を失ひたる場合　二千五百弗

一、兩手を　仝　二千五百弗

一、兩足を　仝　二千五百弗

一、兩眼の視力を　仝　二千五百弗

一、片手及び片足を　仝　二千五百弗

一、片手及び片眼の視力を　仝　二千五百弗

一、片足及び片眼の視力を　仝　二千五百弗

一、片手を　仝　千二百五十弗

一、片足を　仝　千二百五十弗

一、片眼の視力を　仝　千二百五十弗

第三項

被保險者が第一項又は第二項規定の方法に依り傷害を受け職業又は勞働を爲す能はざる時は會社は其の勞働不能の期間に對し十五週間を超へざる範圍にて一週間二十弗の割合にて扶助金を支拂ふ（死亡又は身體の一部を失はざる場合）

第四項

（A）私用自動車或は私用馬車の破壞、又は運轉不能に依り（被保險者が賃銀を受けて乘客を運び又はビヂネスの目的にて商品を運搬し或は其の自動車が犯罪の目的に使用され、又は不法行爲或は犯罪行爲の結果より逃れんが爲に或は拘引さるゝを逃れんが爲に使用されたる場合を除く）又は（B）パブリツク ハイウエーを通行中、又は佇立しつゝある際、ステーム、ケーブル、電氣、揮發油、ギヤソリン、馬、壓搾空氣、水力等に依りて進行しつゝある車輛の爲に突當られ、倒され又は轢かれたる場合（滊車の通路を歩行中或は公道又は滊車の通路にて勞働しつゝある場合を除く）又は（C）建築物の外壁が倒壞したる際（建築中、又は修繕中を除く）又は（D）住宅、旅館、オフイスビルデング、クラブハウス、店舖、敎會、劇場、圖書館、學校、市役所等に於ける火災の際（被保險者が火災の初めより右の建物內に居りたる場合）又は（E）雷電、颶風、龍巻の際又は（F）救護人の出張し居る海濱水泳場に於て救護人の監視中に溺れたる場合

以上各種の場合に於て傷害を受けたる結果三十日以內に死亡し又は左記の如く身體の一部を失ひたる場合會社は左の割合にて保險金を支拂ふ

一、生命を失ひたる場合　一千弗

一、兩手を　仝　一千弗

一、兩足を　仝　一千弗

一、兩眼の視力を　仝　一千弗

一、片手及び片足を　仝　一千弗

一、片手及び片眼の視力を　仝　一千弗

一、片足及び片眼の視力を　仝　一千弗

一、片手を　仝　五百弗

一、片足を　仝　五百弗

一、片眼を　仝　五百弗

第五項

被保險者が第四項規定の方法に依り傷害を受け職業又は勞働を爲す能はざる時は會社は其の勞働不能の期間に對し十五週間を超へざる範圍にて一週間十弗の割合にて扶助金を支拂ふ（死亡又は身體の一部を失はざる場合）

南加版
支社電話（ＭＵ）ミューチュアー八四一五

チャプリン氏へ美はしき內裏雛

日本に來たら特に歡迎したいと誠をこめた招待狀

渡日は陽春三月か

喜劇王チャリーチャプリンが日本に漫遊する志望あることは幾度か報ぜられたところであるが時日は確定せざるも遠からず實現を見ることは確らしい。これを聞いた大阪毎日は却々ぬかりなく（既に大朝社から招待申込みあるが）今度岡島金彌氏の歸米に際し大阪高島屋特製の雛人形內裏樣（高さ一尺餘）を托しこれをチャプリンに贈呈させたとの事である。岡島氏は去る十三日チャプリン氏を訪ひこれを屆けたるが、日本金六百圓の品にその着物の如き實に形容の出來ぬ綺麗なものですチャプリン氏も餘りの美はしさに驚嘆し十二單衣の色彩配合等他國人の企て及ぶところでないと感嘆してゐました。早速立派な箱をあつらへ五色電氣を裝置し、人に見せる時はそれを照して見せるんだといつてゐましたと語つてゐたが大毎社よりは本山社長の名で歡迎狀をも添へ日本にお出でになつたら是非共特に我が社で御歡迎申したいとの懇篤な招待狀であるとの事である。チャプリン氏は是れ等の美しき贈り物と招待狀に對し心の底から感謝して居るが自分は是非とも日本に行き暫く滯在し日本の劇や美術を研究したい、やはり日本には櫻花爛漫の頃がよからう三月初めに出發したいと語つたとの事である

大典記念事業に付中日諸公が協議

苗木獻上が不能となつたので他の事業の具体化のため

南加中央日會にては來る二十六日羅府日會々議室において理事會を開き今秋京都に於て行はるべき御大典の祝賀及記念の事業につき協議する筈である。中日の大典記念事業計畫は初めカンキフの苗木獻上であつたがこれは輸入禁止に不可能となり、次は圖書館什器といふことになつてゐるのでそれ等の具體方法につき協議する由理事諸氏の萬障繰合せ出席を望むとの事である。

小兒院音樂會

切符好况

なほ援助を望むと

南加小兒院では楠本主事國分女史風早夫人が來る二十四、五日合同教會で催す慈善演藝會のテケツキャンペインをしてゐるが各所で今度の企てを賛同し五十枚三十枚とまとめて引取、現金を寄附するので、楠本氏は目を細くして喜んでゐる

博覽會より

感謝狀

在留日本人の誠意を謝すと

「長濱博覽會日本デーが最も盛大に行はれたるは貴官並に在留日本人諸氏の努力に據るものと信ず吾等は玆に感謝の意を表す」と博覽會總支配人ラーソン氏は本日感謝狀を協賛會長水澤領事に送附して來た

夏季學校で見合中の西本夜間中等學校

愈々來る廿日夜より開校

教師等總ての準備成りて

七月初旬に開校すべき西本願寺夜間中等學校は入學生徒と公立サンマースクールの關係上開校を見合せ中であつたがサンマースクールも終り教師教室等總ての準備も出來ていよ／＼來たる廿日晩より開校する事になり授業時間や課目は

男の部　月　水　金　（午後七時より九時まで）
女の部　火　木　土　（午後七時より九時まで）

課目は人文國語を重として地歷並に第二世に必要なるものあり教師は先達てフレズノより羅府に轉任せし小倉師校長として專任となり外の開教使ヘルプさる事になりたり、因に廿日の晩は男子も女子も一般來らるべし別に入學者に一々通知はせざる由なほ詳細は本願寺に相談さるべしと

未だ見ぬ子が

父を尋ぬ

廣島縣人の藤本新太郎

廣島縣佐伯郡砂谷村字白砂重光三百〇七番地藤本新太郎氏（當年六十五歳）は今より四十年前渡米し十九年前桑港より便りをしたのみでその後音信不通となり生死の程も不明にて實子重郎（四〇）は行衛を搜索してゐる新太郎は重郎が母親の胎內にて八ケ月の時に渡米まだ親子の對面をした事がないからもしも生きてゐるものなれば一度あひたい今では母も死し夫婦二人きりで相當の暮してゐるが父親が居らぬのがさびしい故に住所が判れば歸國する樣說諭してほしいと依賴狀が當地領事館に屆いた

丹原氏負傷事件

示談

二千五百弗で

當市內ラフキタキシーの運轉手丹原氏が北散街でビクリウイグリー運搬車に衝突され足を痛めたので便宜社の入江氏に依賴交渉中であつたが先方にて二千五百弗の損害を支拂ふこととなり示談が成立したと

第一學園の

卒業式

十九日午後二時

第一學園にては來る十九日午後二時より同學園第十四回の卒業式を擧行し當日は學童の作品その他を一般に縱覽せしむる筈なるが卒業式後當分休業をなし九月十一日より新學年の授業を開始し中等科も同樣開校すると

野口支店長

來羅

野口桑港正金支店長は中村嘉壽氏の見學團に加はりて來た令息（帝大生）同伴昨日來羅アレキサンドリヤホテルに滯在中であるが昨日は長濱博や漁港の鑵詰會社を視察し本日はマウントウィルソンに登山し明十五日歸桑の筈であると

西本佛教會の

盂蘭盆會

本日發表さる

西本願寺佛教會には來る十八日十九日午後七時半より盛大に行はるがプログラムは左の如し

八月十八日（土曜）午後七時半
式辭
司會者　杉形開教使
讀經　各開教使
讚歌『法御山』　會衆一同
說教　澤田開教使
讚歌『ナダメ』　會衆一同
說教　猿橋開教使
讚歌『恩德サン』　會衆一同

八月十九日（日曜）午前十時
ぼ參（エバグリーンぼ場）
ぼ前說教　猿橋開教使

八月十九日（日曜）午後七時半
司會者　猿橋開教使
讀經　各開教使
讚歌「法の深山」　會衆一同
說教　杉形開教使
サン歌【ナダメ】　會衆一同
說教　小倉開教使
サン歌【恩德サン】　會衆一同

悲劇の

後報

ガーデナ通信【十四日】

嫉妬の焰に燃ゑて精神の異狀のために妻女糸代（四二）を十二番獵銃へ散彈を仕込みて右眼より後頭部を貫通即死せしめたるトーレンス在住橋村由太郎（四八）の慘劇は既報の如くなるが十二才の長女がパパどうしてママを殺したのですとビク／＼質問したら邪魔するとお前も打つぞと怒鳴つた瞬間とパパを打つて呉れと十才の長男に鐵砲を渡した時ミーはパパを打ちきらんと答へるや物をも云はず取返して自ら足指にて引金を踏んで胸部を打拔きたる場面は實に悲劇のクライマックスに達しだる時なり十二を頭にして生後八ケ月のベビーを最後に五人の子供が血の海にも似たるベッドの中に日會や近隣の人々が行き見るまで悲鳴をあげたる有樣を聞いては何人も淚無しには居られない慘劇の原因は數年前より主人公が嫉妬心頓に募り更に變態性慾となり爲めに糸代は見るも氣の毒程瘦せ衰へたりしかるに昨年來の事業不振も手傳ひ遂に心身の統一を失ひ今回の悲慘事を生むに至れるなり鉛筆にて古新聞の端に「ベビーコヂを寄附されたしエンハハ」とは兩人の內何れの筆跡なる未だ判明せざれ共果して實母なれば更に物のあはれを催す事共なり兩人の葬儀は本日午後二時西本願寺で執行されたり

永山會長の

送別會

當地日本人會にては來る十八日午後三時よりは聯合役員會を其事務所に開催し散會後六時よりホール會議室に於て永山會長の送別會を催す由なれば通知の有無に拘らず出席されたしと但し出席者は前以て通告を要すと

金三百四十弗の

寄附

來る二十四日一時歸國する永山會長はモチタ日本人會へ二百弗ガデナ、モチタ、ハバーセテ三學園へ十五弗宛當カンプトン、キーストン、ホーソン、エルセグンドの各學園及びホーソン土曜學校、モチタ教會日曜學校へ十弗宛を寄附され永山夫人は母の會へ十弗佛教婦人會へ十五弗を寄附されたりと

愛憎乱麻

下村悦夫作

（一七五）

家路には日傘がチラホラ。鳩が飛ぶ。飴屋の氣だるい笛も聞こゑて來る……と、萬、その日傘の一つに瑠璃幸の艶な姿を見つけると、立止まつて思案したがすぐニッコリ

「旦那、急に思ひ出したことがありますから、一足お先へ御免蒙ります。歸つて待つてゐて下さいまし」

と、聞多にいふや、かッかッ陽炎の立つてゐる石段をスタ／＼。

い／＼！何だらう？と聞多も鳥渡足を止める——

萬は夕暮近くになつて植木屋吉兵衞の宅へもどつて來た。そして、いきなり聞多の前へ銀磨きの懷鐵砲を差出して大ニコ／＼

「旦那こんなものを借つて來ました。今晚鳳鳥の邸でいざこざいふ時に使ふつもりです」

「おウ、實に精巧な短銃だな。誰に借りた？」

「へい、私の知つてる女の人——」

「ナニ、女の人がこれを持つてゐたといふのか、身の護りとして懷劍を持つのなら兎に角も短銃とは珍しくも凄いものを持つたものだ。でも、よく貸してくれたな？」

「フフフ、默つてかつて來ましたんで——」

「默つて？さては盜んでまゐつたのか」

「へい、ナつて來たんです、今晚は何うしてもいるだらうと思つたので——フフフ」

萬は笑ふ。瑠璃幸からすり取つて來たのであつた。今更叱るに叱られず、聞多は無言で苦笑ひ……

さて夜となつた。聞多はいよ／＼典藏の邸へ斬り込むべく萬をつれて外へ出た。早く出掛けたのは豫じめ典藏の動靜が探つてから——といふ腹なのであつた。

——水いろの夜天に金の十日月。聞多はそれに合掌した。萬も拜んだ。二人はまるで兄弟のやうであつた。

ところが、兎ある町角へ來た時である。向ふから紅毛人が走つて來た。恰も狼のやうな勢ひで！その後からは六七人の浪人どもが手々に白刄を携へ——

「あッ、お父つあんだッ」

見るや否や、萬はかう叫ぶと共に聞多の事など忘れたかのやうに紅毛人の方へ走り出した。そして、紅毛人も萬も浪人の群も見る見るうちに一團になつたかの如く、彼方の町角の薄闇へ吸ひ込まれた。

「ああ、人の子が父を慕ふ心は深いものだ、強いものだ……」

佇んで萬を見送つた聞多の口からはかうした泌々した呟きが洩れて出た。

「萬吉よ、芽出度父親に逢ふがよい、拙者は一人で乘込むから——」

聞多はまた悠々と足を上げた。すると又向うから四五人の武士がやつて來た。と、その中から聞えた——聞多には聞覺ゑある聲に沈んでしかも鋭く錆たこゑ！

「おおッ、正しく鳳鳥ッ」

聞多は衝と物陰へ身をかくした。

ロスアンゼルス欄
「劍閃渦卷」（一）

確實迅速
サンピードロ・グラージ
中筋順
羅府北サンピドロ街二一一
電話ＴＵ五五〇七

第一街グラージ
東一街二百十九
電話ＴＵ二六一八
風早勝一

藤井律師事務所
東一街三三二半
電話ＶＡ九七一一

かまぼこ
長本
三一三ジャクソン街
（電話）ＶＡ二八二七

太平洋印刷所
羅府東一街二三三
電話タッカー六〇六〇

羅府自轉車商會
羅府東一街三四二

VA(82)3377
ラッキータキシー
122 N. SAN PEDRO ST.
日本人經營

一度御乘り下さい
▲白人のタキシーと同値段
▲羅府市內外の觀光には最新式七人乘のキャドラックで地理に委しい運轉手が御案內申上げます
▲サンピードロ出入港の船へは當所より乘合自動車を出します
▲各地へ旅行に便利なピクイック・ステージの代理を致します
▲ピクニック用大型十五人乘より六十人乘まで大會社と特約してありますから大勉强致します

羅府北サンピードロ街一貳二
ラッキータキシ

今週特別大興行

大東亞超特作品
現代劇花柳哀話
愛染草（全六卷）
主演
月岡正美　五味國男　石川秀道
山本日出子　青山萬里子　上村節子
キット泣かせます
進境した河合の活辯を御聞き下さい
五年振で御待兼ねの
辯士（淸風改め）河合太洋
木戶　七十五仙
開演
平日　午後七時半より
土、日　午後二時同七時半より二回
羅府東一街三二四　電話ＦＡ五七二〇
富士活動常設館

日本行各汽船荷物荷造、運送業
市內轉宅並に地方行特別大勉强
甲山エキスプレス
羅府ジャクソン街一三五　安原ホテル內
電話タッカー（八八）五三〇九

尋ね人
山本嘉市
もとリードレー目下南加サンターナに在留中
右の者に至急用件あり本人より直接御通信を請ふ
日米新聞南加市支社

苗ランチ賣物
廿英加の苗畑至急賣り度し御希望に依つては何英加にても內分け致します、場所はカンプトン附近、御望みの方は左記へ尋ねられたし
P. O. Box 301, Gardena, Calif.
Phone 944- Gardena

日本產鮎
今回新鮮なる日本產鮎新荷到着致し申候間御祝儀用、宴會用其他のパーテー御料理として御試食被下度御勸め申上候
一尾廿五仙より三十仙
御注文は直接當方又は取引魚店へ御願申上候＝其他鮮魚類各種カマス粕漬、鑵詰類、蒲鉾類一切の御注文に應じ可申候
加州サンピドロ港
共同魚市場
太田知二

何でもある店
勸工場
羅府東一街三四七
電話ＴＵ二三〇八

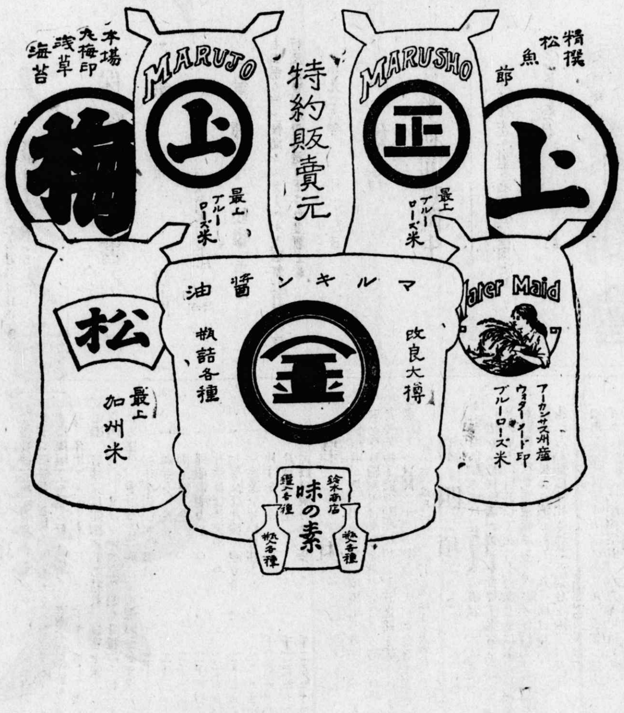
勞働口周旋、日本行汽船切符
羅府北サンピドロ街二一〇
肥後屋ホテル
館主　宮本常磐
電話ＭＥ六二七七

羅府東一街二三三半
大久保齒科醫院
Tel. Metoro 2482

二大發明の家庭治療器說明書贈呈
オキシヘーラー
ラジユム熱線電療器
雙子印刃物初め品質精撰の日米金物鐵一切
FUKUYAMA Fur. & Hdw. Co.
307 E. First St. Los Angeles Calif.
羅府東一街三〇七
店主　福山敬吉
電話　店ＶＡ六八四三　住宅ＡＮ九一五〇
福山家具金物店

家庭の改善は先づ御臺所から
御台所の生活と經濟は亞細亞商會から

米、醬油、其他の食料品は斯界の逸品のみを取扱つて居ります
卸小賣共大勉强いたします
物價表は御申越次第御郵送いたします


本場九梅印淺草海苔
MARUJO
上
特約販賣元
MARUSHO
正
最上ブルーローズ米
精撰松魚節
上
マルキンしやうゆ
改良大樽
松
鑵詰各種
最上加州米
Water Maid
アーカンサス州産ウォーターメード印ブルーローズ米
鈴木商店　味の素

羅府東壹街二四九-二五三
電話タッカー（八八）七一五七
雜貨部

株式會社亞細亞商會

羅府東壹街二三五
電話バンダイク（八二）七〇一八
食料品部

フレスノ　（十七日）

桃、レーズン兩社の借款の交渉

本日桑港で成立の筈

本年度のピーチ、フイグス會社のアドバンス借入れについてイタリー銀行と交渉中のことは既報の通りなるが本日はすべての交渉も終結する筈で中加の耕作者はその報道を鶴首して待つてゐる由前報には本年のアドバンスは四仙五厘から五仙までとの說を報ぜしが昨日社長フイムスター氏は

稍々相違ある

やに云つて居るところを見ると三仙から四仙以內ではないかと噂されてゐる、またレーズン會社の方でも副社長兼總支配人クリーチ副社長リスレー、重役アインスタイン三氏が銀行團及びバークレーの中央農資銀行とアドバンン借入れ交渉中で本日もレーズ會社と桃フイグ會社との事務併合について報告しつゝあるよしなるが銀行團ではよ●よき了解と確實性を認めるにいたつたといへば借款も好都合に運ぶならんかと

桃は四仙

フイグス二仙半と發表

加州ピーチ及フイグス會社では本年度のアドバンス貸入みピーチが四仙、フイグスは二仙半、發表した（此項特電）

シー、ヴイ、エー出荷者會合

タチー氏一般に注意

昨夜シー、ヴイ、エー（一）クリアリングハウス組合員約二十名會合し今後の出荷の心得についてタチー氏より注意あり東部の一仲買人のシー、ヴイ、エー、ブルチンに寄せた所說を引用し葡荷は見かけもよく味のよいもののみを出荷せよ

假令如何に

パッキングに注意しグレードがよくても色合のよくないものは豫期の値段を得ることが出來ないと說いた猶昨夜の出席者は本年のマスケットに葡萄は少くとも一週間後出來得べくんば九月一日以後でなければ出荷せないやう申し合せたと

●出生認知裁判　モンタビル堂本安松氏長男哲雄（十九才）の出生認知裁判は本日上等裁判所第三號チヨーチ判事の法廷に開かれた小此木ドクターの證人で審理の結果出生事實が認知されたと

●合志會役員會　バレア合志會では十八日（土）午後八時から役員會を開き學園教師增員の件について協議をなす筈だから洩れなく出席ありたしと

●濱中氏方へ鼠賊　昨夜八時頃市內デー街濱中淺吉氏方へ裏口のスクリーンを破つて一人の鼠賊が忍び入つた。折から扁桃腺手術後就褥中のきぬ子孃が眼をさまし手早く電燈を消したところ賊は雲つくばかりの大男で墨國人かアルメニヤ人のやうな人相をしてゐたがあはてゝ逃げ出したので何物も盜まれなかつたが警察の取調べたところによると靴跡から察して數週間前に同家に入つた賊と同一人と鑑定して居るよし

●晩餐會盛會　昨夜七時半から花月に於て既報の通り川沼一氏が今回ミカドホテルを讓りうけた披露晩餐會が開かれた來會者約六十名食後影山正三氏の司會で川沼氏の挨拶あり來賓を代表して福島勇次郎氏謝辭を述べたそれより折から來布中の新渡米松竹五色會一座の落語、新內、踊り、來會者の隱し藝等あり盛會裡に十一時頃閉會したと

●松竹五色會一座　新渡米松竹五色會一座の地方興行は昨報とやゝ相違あれば重ねて報道することゝなした

十九日（日）　バレア
二十日（月）　サンガー
廿一日（火）　パイセリア
廿二日（水）　デレノ

なほ一座は地方から一先づ離府に歸り布市では追つて興行する筈だと

●退院　キングスバーグ今井年松氏夫人小此木病院を退院

●パーソナル　山見坂勇三郎氏の一家族昨夜南加の避暑旅行より歸布

●寄附　レーズンシテー魚田八重吉氏より佛教會納骨堂へ十弗

▲キングスバーグ橋村彌作氏次女シヅエ孃公立小學校卒業記念として昭和婦人會へ五弗

王府男女佛青

オークランド

ジユニアークラブ　夏休みが濟んでジユニアークラブのリーダーもメンバーも大部元氣で歸つて來たので來たる十九日（日曜日）に最初の會合を持つことゝなつた、愈々秋になつて勉強にスポーツに將た又ミーテンクにも、もつこもしんみりとしたよい時期であるからなるべく多數打ち揃つて下さいとの事である。

眞佛の盂蘭盆會

來たる十九日（日曜）灣東眞佛教會にて盂蘭盆法會執行いたす由にて當日のプログラムは午前十時教會を發しサンセツト墓地に墓參十二時教會に於て中食午後七時半より追悼法要、讀經、燒香、讚歎、有志の感話及び開教使の說教等あり終つて茶菓の饗應をなすと當日は特に初盆の人々により法要を營むことゝしその人々には梶田佐一、藤岡孝一、森田啓次郎、高橋義博、（以上眞佛に於て葬儀執行者）西原健造、江高正記、永田三郎、彥枝仁三郎、古賀宅右衛門、光安榮次、大下政次郎、松永辰次、藤田只七、田中よね、上瀧鶴松の諸氏尙調査漏れもあること故隨意參加ありたしと

●腹部切開　支社主任木村夫人は兼て姙娠中であつたが胎盤前置のため十六日午後一時頃遂フアピオラ病院に於てドクターメージャー氏執刀の下に腹部を切開し幼兒を取り出した。幼兒は男兒にて極めて健全和夫と命名した

●麥佛先祖供養法會　來たる十九日午後八時より佐藤九平、鷲森爲次郎、中垣定雄、中原億祐の諸氏施主となり先祖供養を營み出名開敎使よりは『如來の救濟と總志』と題する說敎ありて茶話會を開き信仰中心の談話を交換する故一般の來會を希望すと

太亞武路體育會の旗擧

コンコード

三伏の夏まさにゆかんとして世は運動の好季に入らんとする秋コンコードに於ては氣銳の若武者糾合して新にダイアブロ體育會を組織し野球界に名乘を擧ぐることゝなつた

かつてダイアブロ青年野球團當時主將として驍名を斯界に馳せた中村豐氏を總帥として一致團結み催ぶ新進の手練者がコンコード日本學園敷地の一部を專用グラウンドにあて運動界に活躍せんとする意氣沖天の慨がある久しく熱球に憂然たるバツトのひゞきに接せざりし同地方の好球家も之からは絕えずその熱狂ぶりを發揮し得るのである。乞ふ諸君の歡聲が強く大きくそしていつまでも永く續けば續く程體育會の名聲も永遠に破壞することなく世人にこだまするといふことを諒して衷心の應援を希望すると因に事務所はコンコード、アール、エフ、デー一八電話コンコード六エフ五なり

なほ同會選手は左の如し

ワイ中村、森利通、チヤレー白井、加藤、田守郡治、椋野定雄、ケー原野、原田、エス廣瀨、エツチ諸富、エム川手

講談と活動寫眞

來たる八月二十四日及び二十五日の兩夜七時よりバークレー會館ホールに於て星の花クラブ基金募集のため活動寫眞興行するよし

藝題は「笑へ若者」「孝女おぎり姬」、十六卷

辯士は鈴木南慶氏で餘興として南慶獨特の講談每夜一席づつをなすと

アラメダ佛教會

送迎會

新舊開教使

過去滿八ケ年間アラメダ佛教會のために獻身的努力を續けたる猪野開教使並に夫人は一身上の都合によりいよ〳〵來たる九月十二日桑港出帆の大洋丸にて歸朝さるゝこととなりその後任として田口正眞氏決定し兩師の送迎會を來たる九月二日（日曜）午後六時よりアラメダ佛教會に於て教會ならびに附屬團體聯合して開催の筈につき會員諸氏は漏れなく出席ありたしと

梓會例會

王府弓道梓會は來たる八月十九日（日曜）午後正二時より道場に於て會員の二十射競技例會を開く由、尙當日參加不可能の諸氏は第二土曜日夜にても差支なしと

●櫻婦人會へ寄附　サンリアンドロの新田夫人は小供の病氣全快紀念として金五弗を同婦人會へ寄附せりと

●畠中夫人經過良好　第八街畠中商店夫人はさる十四日桑港のバレンシヤと二十九街のセントルーク病院にて切開手術を行ひたるがその經過はすこぶる良好なりと

日曜諸教會

▲王府美以教會　午前十一時禮拜說教　春山牧師　インタメヂエートリーグ午後七時四十五分指導古田雪子　青年會　午後八時　司會山下浩君

▲亞市南美以教會　午前十一時『神の人モーゼ』　藤井牧師　講演『現代思想の流れ』太平洋神學校淸水氏　司會依田氏

▲王府求道舍　盂蘭盆法要午後三時齋の部　午後六時淸齋饗應　午後八時夜の部說敎『不如求道堅正不却』波多泰巖

▲王府佛教會　午前十時日曜學校盆會　午後一時墓參　午後三時盂蘭盆會　同七時夕座勤行　同八時お盆の集ひ

▲麥嶺自由美以教會午後三時半禮拜說敎　司會者都田芳一

サンノゼ　（十七日）

豐福氏來佐

九州日々新聞社の記者豐福一喜氏は米國の新聞事業の公狀態を視察かたがた熊本海外協會員の實狀をも視察の爲め渡米され目下サンノゼ地方に二十日頃迄滯在し其れより三日間須市方面、二十四日より卅一日まで櫻府地方の實狀を視察する豫定なりと

野球試合

旭野球團は來たる十九日の日曜日には午後二時サンタクラヽの製材會社の白人軍を運動場に迎へて試合をなす由同軍とは之迄一勝一敗といふ伯仲の間にある成績である故今度は如何なる成績を見せるか一寸見物である。

マウンテンビユウ　（十四日）

●桑港興行會社々長奧定吉氏は今回斷然興行界より引退することゝなりそのお名ごり興行として喜劇界の女王橘いく代一行が來たる十七日午後七時より當市

スオールホールに於て開催に決定

敬老會

今回本會創立十ケ年紀念として敬老會を開催いたし度候就ては六十一才以上のサンタクララ郡在住の方は是非御芳名御住所を本會宛八月廿五日迄に御通知被下度此の段御願申上候

八月十九日

熊本海外協會
サンノゼ支部

期日變更

天野ドクター加羅府に移轉の送別會期日は來る廿五日なりしが當日は差支へある故廿七日午後六時と變更致しました故御承知を乞ふ

八月十八日
サンノゼ　發起

佛教會
定住者組合
永住者同志會
佛教青年會
旭野球團

御禮廣告

故　小林與惣兵衛　儀葬送の際は酷暑中遠路にも拘らず態々御會葬被下且つ過分の香典香花を添ふし奉深謝候實は一々拜趨御禮可申上筈の處略儀ながら以紙上御禮申上候

昭和三年八月十七日
中加セルマ
兄　小林德三郎
妻　モト
叔父　小林磯吉
妻　マスノ
親族　一同
友人　一同

御禮廣告

故　德次郎　葬送の際は大多忙中にも不拘遠路態々御會葬被下過分の香奠香花を辱ふし奉深謝候實は一々參堂御禮申述可筈の處乍略儀以紙上厚く御禮申上候

八月十八日
サンノゼ
妻　藤初代
長男　光男
次男　睦美
三男　務
四男　東
親戚總代　丸林兎一郎
世話人　一同
福岡海外協會
佐市支部

御禮廣告

故　妻　ユキ　儀送葬の際は暑中遠路にも拘はらず態々御會葬被下且過分の香奠香花を辱ふし奉深謝候實は一々拜趨御禮可申上筈の處略儀ながら以紙上御禮申上候

八月十八日
王府
夫　井上重雄
長男　薫
義弟　井上敬吾
叔父　青木善次
同　井上七右衛門
親戚　谷實雄
友人代表　中村正太郎
友人　一同
外　在米筑前共濟會

御禮廣告

故　長女　ふじ子　儀送葬の際は御多忙中にも拘はらず遠路態々御會葬被下且つ過分の御香資を賜り難有奉深謝候實は一々拜趨御禮可申筈の處乍略儀以紙上厚御禮申上候

昭和三年八月十七日
布市郊外蕃方面
父　若林源右衛門
母　いま
兄　定男
弟　米男
妹　はる子
親戚　澤田捨吉
澤田傳三郎
友人總代　山本吉太郎
外　友人　一同

讓受け

私儀今回眞宅氏經營のミカド・ホテルを讓受け申候條何卒御愛顧の程奉願上候

布市ツラレ街一四一三
みかどホテル
河沼
電話三一三八四〇

尋人

姓名	縣名	姓名	縣名
山本タキノ	廣島	中津政介	廣島
長田松太郎（吉崎松太郎）	岡山		
三村作一	岡山	藤井鶴松	廣島
宮川金太郎	福井	東恒太郎	和歌山
稲木兵藏	山口	酒井久助	福島
佐伯鐵雄	長野	弦谷坤治	北海道
松原治平	山口縣	馬場雄助	福嶋縣
伊藤良之助	東京		

心當りの方は當館まで御通知下さい　在桑總

日本總領事館

日米興行會社支部
中加相撲協會本部
事務所

■大師讓りの名灸
加州佐市サンノゼ旅館內
今岡究師
日本鍼灸專門學院會員

御手輕　魚料理
すき燒　わかば
モントレー市ワシントン街四二四
電話一六七七

〈フレズノ欄〉

布市エフ街九四九
電話一三八一八
布市支社

公認　江田產院
布市イー街五六二番
電話二一一二九一

御祝儀並に御法事用
菓子　銘茶　柏屋
布市カーン街一四二〇　電話二一九二〇

布市公認齒科醫
谷田部保
布市ツラレ街一四三一
電話二一〇四一八

公認　安平產院
布市シー街八百七番
電話二一九八七〇

フレスノ　小此木病院
708 E St. Fresno, Cal.
電話　病院二一一五一〇
住宅二一四七四一

何んでも引受ける
坂本便利社
布市カーン街一一五一
電話二　七三一三

布市イー街九一二
電話二一八四三〇
林病院
院長ドクトル　林督

めがね
布市ジエー街百二十
エイザーゼンセン
Welser-Jensen Optical Co.
めがね屋
胃腸の視力に合ふやう眼鏡を作ります、視力の度數檢査は無料

菓子　銘茶
湖月堂
布市F街九二〇
電話二一九九二〇

[illegible]場病院
布市イー街九三五
電話二一三七二二

〈サンノゼ欄〉

佐市支社
北第五街五五
電話コロンビア四三九

佐市旅館業者
大平館　ジヤクソン二九　電話三貳壹丁
山本旅館　ジヤクソン一九三　電話八六二丁

石川商店
ジヤクソン街二四八
玩具、化粧、被服
電話バラード　三三二一W

すきやき　會席　料理
たちばな
佐市ジヤクソン街二二二
電話バラード三九一二丁

醫師の撰擇自由
產婦隨時收容
サンノゼ日本人病院
電話バラード一參二五

サンノゼ產院
サンノゼ北大街五二九
電話バラード七三一四

中原齒科醫院
佐市北五街五八ノ
中原久一

公認　堀產院
產婦收容設備完全
電話バラード一五七〇

ロリマー家具店
食卓、椅子、ベツド、敷物、並にストーブ類。市廳西南側
新舊家具の交換、月賦拂
佐市南マーケツト街二七一
電話コロンビア八一〇
271 S. Market St., San Jose.
Phone Colonbia 810

石野寫眞館
佐市北第六街六五七
電話コロンビヤ三二五

〈ワツソンビル〉

華村支社
華村ユニオン街一二二
（電話）六〇五W

華村
自動車使用諸事懇切取扱
バーランド葬儀社
イーストレーキ街三五
電話　六三三三Y
Btland Unbertaking

クライスラー
工場渡し値六百七十弗以上
華村メーン街六三一
電話　六四四
L. Fergodo

〈オークランド欄〉

王府支社
王府第六街二貳一
電話オークランド七九七〇

辻寫眞館
電話レーキサイド六七九六
王府六街三參一
引延進星

引延進星
重富寫眞館
第八街三七四　電話王府七一六〇
住宅電話レーキサイド九八三四

公認　武田產院
王府第九街二三二
電話レーキサイド六五五七

公認　產婆山崎シモ
王府第六街一六五
電話レーキサイド四五三六

公認眼科專門醫
上原久雄
王府第七街四三〇
電話レーキサイド六九九六
住宅電話オークランド二〇五〇

公認齒科醫師　王府
矢幡富藏　王府第八街五一八　電話オークランド二九八七
犬飼猛　ブロードウエー一〇〇七　電話グレンコート三九〇三　住宅ハンボルド一九三六
島田よし子　ブロードウエー一〇〇七　電話グレンコート三九八六　住宅オークランド八二〇七
河村勇　ブロードウエー一七三六（フカヤ銀行二階）　電話グレンコート六七一二　住宅オークランド八〇一四

加大醫學士
山田醫院
山田宗三郎
王府アリス街九〇五
電話レーキサイド八八五六

ハツピー寫眞館
引延進星
王府第八街一六二
電話レーキサイド八七八七

藤森醫院
王府第八街百三十一番
マデソン公園前
醫學士　藤森直和
電話オークランド六二七七

米
醬油　砂糖　現金卸値
王府マーケツト街
丸山商店
電話レーキサイド五一五四

灣東商會
王府第八街四〇一
電話オークランド一二〇二
グレンコート一一四八

葡國に關する總ての手續を最も親切に取扱ふ
草野ホテル
王府フランクリン街七一四
電話オークランド二五七二
分館　王府第八街三七九
電話レーキサイド七九六四

イースタン洋服店　鈴木
1912 Telegraph Ave., Oakland
Tel. Lakeside 7376

日本人の支那料理
美洲樓
王府第八街四一五
電話レーキサイド一六八五
主人　足立

East Bay Produce Co.
灣東農產會社
王府フランクリン街五七三
電話レーキサイド三六五五
住宅第六街一六五
電話レーキサイド四五三六
社長　山崎勝三

WCP CO
ウエスト・コースト農產會社
市場　王府第二街四三五
電話オークランド三五壹一　四三七
住宅　麥嶺市ミルビヤ街一四三〇
電話バークレー貳一五五W

金銀寶石時計指輪裝飾品一切
【月賦拂の御需に應じます】並に寫眞機、望遠鏡
【指定販賣人】クローデゴールド會社
中村時計店
王府第十五街四一〇
電話オークランド一九四八　宅オークランド五三七一
王府、麥嶺　坂口孫七　1539 Jul. St., Berkeley
櫻府都　吉積平五郎　1323 1-2 4th St., Sacramento
王府　大村信次　716 Madison St., Oakland
河下　吉田淸　P. O. Box 516, Walnut Grove

葡萄の山！
黃金の海！
來れ
摘採期は例年通り八月十五日より開始
ローダイ
樓亞日會農事部
ローダイ家持一同

フレスノ
▽愈々葡萄摘採季節到來
▽多數の邦人摘採者入用
フレスノ市實業家

サクラメント（十八日）

勞働賃金に悩まさる農業家
農産物の市價は不況だが勞賃は依然と下らぬ

本年の農産物中で果實の市價は實に不況のどん底にあるといつても過言ではない。プラム然り、ピーチしかり、ペヤーしかり。しかして正に出荷期にある葡萄の値段も不況なるべく悲觀されてゐる。これに反して農園勞働者の賃金は比較的高給を支はらはれてゐる。目下葡萄摘採の一般賃金は一日三弗五十仙位であるところはそれ以上支はらつてゐるかもしれぬ。耕作者は作物の市價に準照して高すぎるとはしりながらも背に腹はかへられぬので、世間なみの支拂ひをせねばならぬ。したがつて粒々辛苦の經營も勘定して見れば結極損であつたことになる。かつて同胞農業家代表者會でこの勞働賃金の問題がしば／＼提案協議されたが、人爲的に何等の效果なく、いまでは沓として聲すらあがらない。しかし農業家のもつともなやまされるものはこの勞働賃金の問題であらねばならぬ

櫻學園増築費收支決算報告
寄附金一萬二千余弗

當市櫻學園増築費につき現在の寄附申こみ總額は一萬二千四百九十一弗で、そのうち未納額四千三百七十六弗なるが、學園および幼稚園兒童の机、幼稚園の運動具および玩具その他周圍の柵などの費用を要することなるをもつて、いまだ應募なき方々には寄附申こみあるを希望すると同時に未納のかたもなるべく多額の納金あらんことをねがふと。昨今までの收支決算は

▲總收入　一萬千百廿三弗十五仙
內譯　寄附既納額八千百十五弗　銀行より借入金三千弗　サクラメント　ランドリーより戻り金八弗十五仙

▲總支出　一萬千百三弗五十五仙
內譯　土地家屋購入費五千弗　銀行利子八十三弗六十一仙　設計料百四十弗　市郡税八十五弗九十一仙　火災保險料三十三弗　水代廿七弗　公證人手數料五十仙　修繕增築請負費五千二百弗　地ならし等卅三弗五十仙　特別工事費四百五十五弗八十三仙　銀行へ借金、際の手數料四十四弗二十仙

▲殘金（現在銀行預金）十九弗六十仙

●寄附　有明商店の西村萬藏氏は亡息忌明け紀念として櫻府佛教會に二十五弗を櫻學園、日曜學校、青年會および令女會ならびにボーイスカウトへ各五弗づゝを寄附

踊の温習會

當市山村師匠門下の愛弟子連のをどりの温習會はいよ／＼九月二日の日曜午後四時からエル街オーデトリヤムで擧行と決した四五才くらゐの頑是ないのから十二才くらゐの無邪氣な二十餘名が各得意の習得ぶりを踊つてみせるそうで、目下お稽古と準備にいそがしい

青木樂器店は
特別割引大賣りだし

市內青木樂器店では今回第四街丸三花店となりに移轉し店の內外も新裝して附近にあかるい感じをあたへるやふになつたが、その移轉紀念として八月中は特別大安賣りをすると。なほ電話

の新番號はメーン二八三九であると

●盜難　兩三日まへウオーナツグローブのテー中村氏市內某旅館に止宿中ドーアをあけ外出中に現金五十弗と時計やチエーンもぬすまれたと當市警察にとゞけいづ

コートランド通信

▲徴兵事務注意　本年十二月一日より在桑港總領事館うけつけの在留申告書には最初に徴集延期許下されたる年月日を要すればば各自原籍地役場に照會しその年月日をたしかめおかれたし。事務うけ付けは明年一月卅一日かぎり

▲大關師來村　本願寺學務部の大關師は櫻府有明商會主西村氏および新井　增永の諸氏と吉田龜壽氏の自動車で來村しサター島竹內農園に蓮澤師をたづね、また同地熊本海外協會支部長の坂田氏をホーランドに訪問し宮川幹事同伴出櫻

▲杉本氏子供歸米　河下メリット島在住の熊本縣人杉本治喜衛門氏子供三名歸米し無事上陸歸村す

スタクトン（十七日）　支社電話一四四二

一割五分の減收を示す全米國産の秋玉葱
實際には之より尚減收豫想

一昨日のこの通信において加州産玉葱が三割かたの減少であることを報じたが、本日全米國産玉葱の産額豫報に關して中央政府の發表したる成績によれば大略一割五分かた昨年度よりも減收なるがごとしと

▲いま右の豫報の詳細を報道せんに、昨年度は總收穫全米國の玉葱は千九百四十二萬ブシエルに達したるに、本年の豫想は現在のところ千七百二十八萬ブシエルと報告されてゐる。作付け面積において三千エーカ昨年度よりもすくないとともに作柄においてもまた

▲減收の傾向　著しく、昨年は全米平均の一エーカ收穫は三百三十五ブシエルであつたが、本年は三百十四ブシエルで一エーカ二十一ブシエルの減收をきたしてゐる。秋玉葱は現在デルタ地方をはじめ目下さかんに掘りだし中であるが

▲實際につい　てきくも昨年の收穫に比較して三分の二であるといはれてゐる。實際よりすれば全くの收穫後においては全米國を通じて一割五分よりもなほ以上の減收に到達するやもはかりがたいのである

郡共内空中劇

二十日より郡フェヤグラウンド

例年より冷氣

本日須市測候場の報告によれば昨年の八月十七日の温度と本年同月同日の温度は左のごとしといふ

▲本年朝七時　五七度　九時　六八度　日中　八一度　三時　九一度　五時　八八度

▲昨年　朝七時　六二度　九時　七二度　日中　八六度　午後三時　九二度　五時八六度でこゝに夜間の冷涼をうかがふをうべし

小室氏長女逝く

スタクトン時報社小室昌一氏の長女明子（二ケ月半）は一週間まへ臓の疾患によりシスター病院に入院し切開手術をうけたるが結果良好ならずしてさる十五日再度切開手術をうけ、大いに良好なるをしめしたりしが衰弱はなはだしくつひに十七日午前十一時同病院に逝く。葬儀は二十日午後二時須市佛教會にて執行すべしと

●大塚理順氏來須　東京市電氣局技師大塚理順氏は日米社渡邊哲四郎氏同伴ウエスタン電氣會社發電所視察の途中來須、支社訪問ののちたゞちに出發フレスノにむかひたり

●主田沖野氏歸米　本日主田選手よりの電報に氏は十九日早朝のザイベリヤ丸で桑港に入港すべしと。なほ沖野選手も同船しをるやうに想像さると縣重氏一家および內海氏など出むかへに出桑したり

日曜の基督教會

十九日（日曜）午前九時四十五分日校　同十一時禮拜說敎　須藤長老

▲門池牧師ベコーン島十二番出張　午後八時　長谷川敏子孃獨唱會

サオキン郡廣島縣人會理事會

サンオキン郡廣島縣人會は十六日午後七時櫻亞會館に開催す。出席者委任共合して二十名にして宇都宮氏議長となり左の諸件を討議したりと

一、會費徴收。櫻須二區にわかち理事これを徴收す

一、會員名簿作成の件　會費徴收後作成に着手す

一、內海氏歸國の件　ながき年本會のために盡力せられたる理事內海榮次郎氏は一時歸國につき、感謝狀および紀念品を贈呈す

一、次回理事會　十一月十八日午後一時須市に開催す。當番理事として板家　富田　山崎の三氏をあぐ

一、見舞　大和野球團長小室氏長女入院につき內海氏をして花をおくらしめたり

まへヤキマから來沙したばかりで目下デニウエーの自宅で診察に從事してをつたのであるといふ

ルーミス（十六日）

山と海濱に出かける人々

過去三四ケ月のあひだ戰爭のごとき農繁期もひとまづ一段落をつけあと物のクリング　ピーチや葡萄の多忙期までには一二週間のひまがあるので、山や海濱にあるひは子弟をつれだつて桑港地方の都市見學にでかける人々がたくさんある模樣だが、いづれも一週間の豫定で佐々木氏家族はレーキ　タホーに宅間氏一家はサンタ　クルーズに新田氏家族はヨセミテーにでかけた

●日曜集會　きたる十九日午前十時美以日校　同十一時禮拜說敎「吾人の覺悟」吉岡牧師　午後八時エボース青年會集會

コンコード【十七日】

松永氏の裁判は
廿一日マ市で開廷

既報のごとくさる七月一日東テオークにおいて白人のモーターサイクルと衝突し白人タム　スチーテールの足を折りて一千弗のボンドをつみて假り出獄中なりしオークランドの庭園業者エス、松永氏の裁判はきる廿一日マテナスの上等裁判所のアルバラド氏の法廷において開廷すると

遠山滿の劍劇

きたる廿一、二の兩日遠山滿一行の劍劇は各地で好評をはくし、こゝに羅府では白人劇場で大々的にやつて大もてつた日米興行會社の劍劇界の巨頭遠山滿一行はきたる二十一二の兩日コンコード白人ホールにおいて開演することになつたがさだめし芝居はにぎはふだろう

シヤトル【十五日】

太田氏提起の五万弗の損害賠償

ジヤクソン街モダーン家具店主人太田氏の息衆司君（八つ）の自動車事件については既報のごとくであつたが昨朝

▲太田氏は　正式に加害者たるジヨンソン醫師をあひ手どり五萬弗の損害賠償のうつたへをおこした。右の訴訟については事件の現場を目擊せる有力なる白人證人が二三あらはれて一層太田氏側が有力となつたといふが、その一人は

▲加害者ジ　ヨンソンの自動車のあとをついてはしつたので現場を目擊したのみでたく、ジヨンソンが自分で轢きたふした子供をそのまゝにしてにげやうとした事實さへおさへてゐるといふことである。その他角のギヤスリン　ステーシヨンでもそこに來合はせた二名のものが

▲證言してゐるといふ。因にジヨンソン醫師はわづか二週間

●おめでた　マテナスの農業家和歌山縣人の有井榮太郎氏妻女は男子分娩　一雄と命名せり　▲ダンビルの農業家和歌山縣人引土女吾氏妻女は男子分娩　吾と命名せしと。▲ダンビルの農業家和歌山縣人山下長兵衛妻女は桑港　林產院において男子分娩　章治と命名せりと

歸國御挨拶

私事在米五ケ年間の皆樣の御好意に對し深く感謝致します今度母校岡山醫大にて更に醫學を研究する爲來る八月廿九日桑港發歸國致す事になりました御禮と共に歸國御挨拶を申上げます

尚は八月廿一日まで殘務整理の爲ホワイト・ホテルに滯在して居ます

八月十六日
須市
田中政次

死亡廣告

長女明儀セントジヨセフ病院にて病氣療養中の處本日午前十一時死去致候間此段辱知諸彦に謹告仕候
追而葬儀は來る廿日午後二時須市佛敎會に於て執行可仕候

八月十七日
須市

父　小室昌一
母　カツ
叔父
友人

谷田榮一
三輪嘉晴
上利與一
上田豊
高岡茂次郎
岡本直市
柴田庄三郎
富田諭
遠藤照治
大橋貫造
白石彌三郎
塚原正巻
永田繁
上田靜人
井上勇太郎

廣告は無言のセールスマンなり
日米新聞社營業部

理髮店　位置よし、收入確實、夫婦者に適す代價五百弗現金、至急歸國につき讓りたし、鑑札下附には世話すべし
須市　東床
146 S. Center St., Stockton.

貸家　第五街千四百九番と千四百十一番の借家、二階と四室のフラツト二軒、信用すべき日支人に貸したし左記へ申込まれよ
Nathan & Michel
708 J St., Sacramento, Calif.

讓　ルーミング。室數五十七。客、白人墨國人。リース二年あり尚延長す。月極の收入七十五弗あり現金と一部月拂ひでよし電話3197W
スタクトン市
日米須市支社

洋食店　讓る場所東マーケツト街一四番椅子十九個毎日四百人より八百人に達す御來談乞ふ朝鮮人經營
スタクトン市
デー・ビー・チウン

洋食店讓度　須市目拔の場所勞働者の集合地點利益確實主人歸國の爲至急讓度し支拂簡易委細は左記へ
須市
日米支社

《サクラメント欄》
櫻府第四街一四一四
電メーン三〇六六
櫻府支社

科學生活に藥品

現代科學的の家庭生活には是非進歩した特製の賣藥を備へる必要有之候。弊店は故國特約店と契約し毎月日本製藥品多數入荷仕候從つて藥品は日々精選され効驗を保證仕候舊に倍し御注文の榮を賜はりたく候

◎最近入荷藥品

シエピン　男女强精劑にして過度の勉强心配、手淫、過淫より來る諸病に特効あり　百三十錠入定價金五弗

エモジン　內服藥にて眼病を治す、最新發明藥、老衰者の視力、頭痛、眩暈、汗熱を治す　十七日分　定價一弗五十仙

人參テルミン　衣服の上よりの押炙にも家庭で應用出來る　圖解說明付きで何人　一箱　定價金五弗

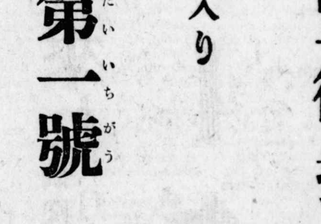
ぜんそく＝エキス　注射を用いずしてぜんそくを治す新藥で全治を保證す　六十回分　定價四弗八十仙

酸素療器オキシヘラは大改善を施し最近着荷す家庭に一個を備付けあらんことを薦む

須市日本人藥店之元祖
錦帶堂藥舖
245 S. ElDorado St., Stockton, Calif.

新茶

新發賣御披露
新案改良容器
正味五斤罐入り
御常用向き銘茶
寶船印第一號



多年御愛用を賜はり實質本位を以て知られたる銘茶寶船の姉妹品として今回寶船印第一號を發賣いたしました
本品は香味卓絶せる純良茶の產地として有名なる靜岡縣川根產を主として之れに獨特の經驗を以て一般御家庭御常用向きとして各地の優秀品を吟味配合したる精選品で御座います
最後の一葉迄も芳しき新茶の香りを保全するやう容器に多大の改良を加へ飽く迄實質本位に精進したる銘茶で御座います
何卒其の眞價をた味ひ下さる樣御願ひいたします

茶問屋
桑港
陰山商會

最寄りの食料品店、茶店にて御求めを乞ふ

櫻府第六街二壹〇一　生命保險　電話メーン七三二四W　片岡貫一

櫻府第四街一二一六　電二八七三W　朝日時計店

櫻府エル街四二四—四二六　電話メーン四六七〇　O.K.家具商會

櫻府第四街千二百〇九番　電話メーン二五七二　二五七三　船橋商店

櫻府エム街三〇一　電話メーン三九八　崎山商店

櫻府第四街一二一七　電話メーン一五六六　三木雄藏　ライオン藥店

櫻府エル街五二二　電話メーン二二三四J　山陽家具店

（櫻府公認產婆）【イロハ順】
四街一四一〇　電話三六八六W　星先うめ子
四街一四〇三半　電話メーン四八三　小林ひろ子
オー街四二九　メーン一二八一　猿渡タマヤ

櫻府第四街一二〇五　專門修繕　電話メーン四二六九W　時計師府川

櫻府エル街三〇一　電話メーン七一三四J　日本ドラグ

櫻府最古の金物店　第四街一貳三〇　電話メーン三壹三壹　いなか商店

櫻府第四街四二〇　電話メーン九九三六　センター支那理料

櫻府第四街住友銀行二階　電話キヤピタル二三五八　力石齒科醫院

櫻府旅館業者
四街一二一三　電五八九八W　安藝旅館
M街三一〇　メーン五三六八　備州ホテル
エム街二二六　電五五〇一R　防州旅館
エム街三〇九　電話三二八八—三四四七J　艶福旅館
四街一四〇六　電話九六一六　福岡屋
エル街二二二　電話六〇七　藝備旅館
三街一二二二　電話三〇二八　肥後屋
日本人町八四　電話九五三七　廣嶋旅館
オー街四一五　電九六一一　岩國屋
四街一四一一　電話六五三一　甲佐屋
エム街二一九　電話三四二三　九州屋
四街一二一〇　電話三〇九四　浪花ホテル
エム街四二六　電話一五二〇　岡山旅館
三街一六二五　電話一〇二一　大島屋
四街一三二〇　電話二三五七W　熊本屋旅館
エム街二一四　電話五五〇一M　仙臺館
エム街三二二　メーン九七二七　敷嶋旅館
エム街二二四　メーン二三〇四　宇工屋旅館
三街一二二〇　電メン七九〇W　本田旅館

櫻府第三街一貳〇六　電話メーン一七二　濱井回春堂藥店

第四街一二三　電話四七七W　住宅電話キヤピタル三五〇九W　丸三切花寫眞店

エム街三二三　電話メーン三〇四一　日の本旅館

櫻府公認醫師（いろは順）
第三街一二二七　電話メーン六三三　石井銀佐
エム街三一一六半　電七三一　住宅電話六三八七　井木醫院
M街三二八半　電六三〇　住宅電話五一三二　橘田慶通
第四街一三一一　電八九七　住宅電話八七六六　宮崎秀太郎
第四街一三一八　電話メーン六四三　柴太郎
ウオナツグローブ　電話コートランド二六四　山尾醫院

櫻府寫眞師
四街一二一七A　電四三七七J　大山寫眞館
三街一貳一五　電話二三壹一　黑河寫眞館

櫻府第三街一二二三　電話五二四七W　竹本藥店

エム街三一〇　電五四六五W　住電キヤピタル三七三〇J　佐藤齒科醫

櫻府M街三二四　電話三七八一　通辯丁寧　赤星普吉　サクラ藥店

《スタクトン欄》
電話スタクトン一四四二　須西ワシントン街二二三　日米須市支社

須市南センター街一四七　電話五六二七　商店部　商船部　新藤商店

電話一二六二一六W　北エルドラド街三六　アダムス花店

電話一九五六　26 E. Washington St.　ワシントン魚店

支那料理　板前腕揃▲原料精選▲出前迅速　電一一五五　114 E. Wash St.　廣東樓

VALLEY LUMBER CO.　各種材木大勉强　日本人諸君を歡迎す　檬巢東エルモ街　洗濯所向側　ヴアレー材木店

電話八七一　リンコルン　グラージ

東ラフエツト街四四　電六九二W　木村ミシン店

櫻府第四街一四〇一　電話メーン六三七七　新イーグル藥店

須市公認產婆
西ラフエツト街二七　電話四九三三W　大塚產院
ハンター街三二五　電話二八二二J　北原產院
南コンマース街一三一　電話二九七三W　西岡產院

須市南エルドラド街四四　電話四七三　住宅二〇二二J　鬼塚齒科醫院

肩のコリ、關節の痛み、腰の痛みに特効
A、急性肩のコリ　$150　B、急性腰の痛み　$150
C、慢性肩のコリ腰の痛百錠入　$500
製造發賣元　木野藥店
247 E. First St., Los Angeles, Calif.

スタクトン南エルドラド街四四（日本ドラグ二階）
產婦人科、花柳病
內外科、皮膚病
電話　醫院四七二七　住宅　八六一八
村上醫院

須市南エルドラド街二二四　電話七三六
森本齒科院

A Newspaper For All
Peoples Interested In
The Welfare of Japan
And the Japanese People

The Japanese American News

THE LARGEST JAPANESE NEWSPAPER PUBLISHED OUTSIDE OF JAPAN

The largest English Section Published Daily by Any Japanese Paper On This Continent

NUMBER 10348

Entered at the S. F. Post Office as Second Class Matter.

SAN FRANCISCO, CALIF., SUNDAY, AUGUST 19, 1928

Copyright 1928 by The Japanese American News

Per Month $1.00
Per Year $11.00

WILDS IN GOBI YIELD RELICS OF PAST AGES

Andrews' Expedition Sought To Discover "Dawn Man"

PEKING, China, August 17.—Tales of encounters with brigands, of terrific sandstorms, of thickly populated fertile land of 20,000 years ago that is now a desert, and of fossil remains of an enormous beast which ate itself out of existence. were brought back here by Roy Chapman Andrews and his expedition into the great Gobi desert of inned Mongolia.

They returned laden with relics, some of them 150,000 years old, and others showing a remarkable stage of stone age culture, but they did not discover what was most sought—a trace of the ape-like stem of mankind, popularly known as the "dawn man."

Prehistoric Animal Found.

But the big thrill of the trip was the finding of the prehistoric animal colossus.

Several of the bones brought back are as large as the body of a modern man. The humerus is four feet long and the collar bone is a full load for a strong coolie. The relics include several splendidly preserved ribs and sections of the spine.

"We left the pelvis bone and several other parts in a clay hillside," said Walter Granger. "We are planning to return and get all of the skeleton."

Twice Jumbo's Size.

Andrews said the beast was about twice the size of "Jumbo," the famous circus elephant of the old P. T. Barnum shows in America, and circus men claimed that Jumbo weighed ten tons. He calculated that he could have worn a top hat and stood under the great beast without touching its belly.

Granger declared the discovery was the greatest in his 32 years of scientific experience. He said the beast was a vegetarian, eating chiefly the smaller branches of trees. It was of distinctly Asiatic origin and was too heavy and awkward to travel far.

"The beast lived on the fat of the lang of its birth," he explained. "It grew larger and larger with each succeding generation until after a million years it became so roly-poly that it could no longer navigate. It finally gave up the ghost, having eaten itself out of existence because it was too enormous for any earthly use."

Show Pride in Fossils.

Andrews and Walter Granger, chief paleontologist of the party, exhibited the fossils with a pride which they made no effort to conceal. The specimens were wrapped in splints and gauze and bound with strips of tape. Each looked as if it had just come from the operating room of a modern hospital. They were shown to the newspaper reporters of Peking, but only the explorers were allowed to handle them.

Sand was the great enemy of the expedition, and came more nearly to halting it than did the brigands. Andrews, who is no tyro in Mongolian exploration, said the weather was the worst he had ever encountered. Late in May and all through April they were besieged day and night for six weeks by terrific sandstorms.

Beset By Brigands.

Brigands beset the explorers early in their drive westward from Kalgan in the northwest section of this province. The marauders appeared in the guise of friendly soldiers and invited the exepdition to a tea party.

But the ruse did not work, for when the motorized caravan rolled up to the spot selected by the brigands, the chauffeurs were stepping on the gas and every man who had his hands free grasped a loaded rifle. The brigands mounted horses and gave chase, but were quickly outdistanced.

Find New Fossil Area.

The expedition drove westward from Kalgan into the heart of the desert and then worked northeastward to the region of Erhlien, where the most interesting discoveries were made. There they found a new fossil area in ancient lake beds and east of Ehrlien they came upon the traces of the oldest inhabitants.

These people are known to the scientists as "dune dwellers." Thousandsd of relics of them were found, showing numerous phases of a stone age culture of 20,000 years ago. The country was more thickly populated then than now and the climate was different too. There were trees and lakes and plentiful annual rainfall.

Crude Implements Found.

The crude implements showed that man was then beginning to accomplish with stone results that formerly were done solely with hands, and in the same locality where traces of humans dating back 150,000 years had been found previously. The stone age race extended from Siberia to China. It was a rough tribe, but evidently post-dated the "dawn men."

Bones showed that the race subsisted chiefly on birds and frogs and traces of a breed of horses or donkeys indicated that they used beasts of burden.

Women Wore Necklaces.

Women adorned themselves with necklaces of fox teeth and wore bone rings on their fingers or in their ears. For weapon the men had stone knives and arrow and spear heads of flint and agate. They pierced these with stone drills.

"These people were wonderfully clever," said Andrews. "They lived apparently in a transition period between the old and new stone ages. The countryside was saturated with people and they hunted in the wood, fished in the lakes and streams and built shelters in the dunes of skins barks and timbers. There are great areas of traces of these people, who lived thereabouts for thousands of years."

The relics and fossils are being arranged in the workrooms of the expedition in this city, where the scientists will study them this autumn and winter.

COMING SOON

Katsuji Debuchi

Katsuji Debuchi, newly appointed Japanese Ambassador to Washington, who is scheduled to arrive here early in October aboard the N. Y. K. Line's Shinyo Maru. Debuchi may, however, take an earlier vessel in view of the Japanese government in this country at the earliest date possible.

PASTOR WILL PUBLISH BOOK

Rev. Sekiguchi Will Write History of Christianity

CORTEZ, August 16.—(Special)—Rev. Nobara Sekiguchi, pastor of the Japanese Presbyterian church of this city and author of a short history of Japan which he published early this year, will issue another history which will deal with the rise and fall of early Christianity in Japan and the struggles of the Christian martyrs who endured the Tokugawa persecution.

Sekiguchi, who has taken a post graduate course at the Pacific School of Religion at Berkeley, issued his previous history through the cooperation of Dr. Saunders, eminent authority on Oriental religion. His present history will cover the period from the introduction of Christianity some 400 years ago to the present time. He plans to issue 1000 copies in the first printing.

HAWAII CHIEF TALKS TO 2ND GENERATION

Youths Aren't Being Driven To Plantations, He Says

HONOLULU, August 15.—There is no industry in the world that makes itself to suit the whims of individuals.

To say this and that should be done in industry is one thing and to manage it is quite another thing. Nobody is attempting to drive the Orientals back to the plantations. What is being done is to open up opportunities for them.

Governor Wallace R. Farrington, chief executive of the territory, speaking before delegates to the Conferenec of New Americans at their closing luncheon at the Y.W.C.A. yesterday, made these remarks as a personal reaction to the statements made at local gatherings regarding the back-to-the-soil movements. A delegate to the New Americans' Conference, at one of the sessions, had stated that young citizens of Japanese ancestry would not be attracted to the plantations unless conditions, including wage considerations, were made more attractive. An American citizen of Chinese ancestry, attending another conference, said that the Chinese youths are not going to be driven back into the sugar industry.

No Coercion.

"The fact is that you are not being driven back to the plantations," Governor Farrington said. "If you thing you are being driven back into the sugar industry you have the wrong slant. What is being done is to open up opportunities for you."

Regarding opportunities for educated, hard-working people on the plantations, the governor mentioned the case of a college graduate from Maine and of a young man named Imai of Libby, McNeill & Libby who are "making good." Imai, he said, is in charge of engineering works of the pineapple plantations. He has found and made use of the opportunity.

"So the question is whether one sees the opportunity or not," the speaker said.

"It has been stated that young people will work on the plantations if conditions would be made sufficiently attractive," the governor went on to say. "There is no industry in the world that makes itself to suit the whims of individuals, It is always easy to control and manage industry from the outside. But things are different inside."

JAPAN TRAINS FACE BATTLE WITH TRUCKS

Auto Invades Long Distance Service In Nippon

NAGOYA, July 28.—(By Mail)—The marked development of the motor truck transportation is now proving to be a serious threat to the railway transportation business.

The motor truck transportation has hitherto been limited to comparatively short distance, that is to less than 150 miles. The motor truck transportation between Takayamacho, Gifu Prefecture, and this city, covering 120 miles has been one of the longest motor truck services in Japan. Among other long distance services is the line connecting Hachioji, Tokyo Prefecture, and Matsu-ura, Chiba Prefecture, the total length being approximately 80 miles, and the Nagoya-Hamamatsu line, covering 80 miles also.

A record-breaking long distance motor truck service in Japan, however, has been started a few days ago. It is the Hachioji-Nagoya service for the purpose of forwarding cotton cloths, produced in Hachioji district to Nagoya and vicinity. The new long distance service is managed by the Hachioji Motorcar Company which has placed four trucks for the Hachioji-Nagoya express service.

Takes About 24 Hours.

The trucks start from Hachioji and pass through Otsuki and Gotemba in Yamanashi Prefecture and then proceed on the Tokaido highway, the total length covering more than 220 miles. This has attracted the keenest attention of the transportation companies.

The capacity of these trucks is one ton, and the charges are from 40 yen to 53 yen per truck. It takes about 24 hours to cover the distance. According to railway transportation, it takes from 36 to 48 hours, but the charges are somewhat lower, being 28.05 yen per ton.

It is looked upon with keen interest how far the competition betwee nthe railway and motor trucks will go, especially in view of the recent rapid development of motor truck transportation. The railway service must be improved in order to cope with the motorcar transportation and the charges also must be lowered, if the competition is to proceed further.

LOCAL WRESTLERS TRAIN FOR SUMO TOURNAMENT

San Francisco's formidable body of young wrestlers, the pride of the Japanese community here, are now conducting vigorous practice in the specially constructed wrestling arena in the basement of the Kikugawa Tei on Geary street for the Northern California Sumo Tournament to be held in here Sunday and Labor Day, September 2 and 3.

Almost a score of young men, the flower of the second generation, who are being coached by Hanakabuto, veteran professional "rikishi" on Nippon, are today confident that they will carry off in triumph the handsome silver trophy which will be the prize at stake for the Labor Day event. The cup is donated by The Japanese American News and the New World News.

The "dohyo" or arena, around which the vast throng from the Bay cities will assemble to see the youths engage in the contest of strength and skill, which will be constructed in the rear of the Aoki Taiseido Book store on Post street. Construcion work will begin in the near future, and some 1500 spectators are expected to be accomodated.

With picked teams from practically every Japanese community of consequence in northern California participationg, the tournament is expected to be one of the most thrilling sporting spectacles ever held here. Fresno, San Jose, Sacramento and San Francisco are some of the leading centers which will be represented with strong delegations.

A novel feature of the forthcoming "taikai" will be the appearance of the junior group of wrestlers as curtain raisers. Already more than a dozen ambitious youngsters, ranging between the ages of 12 and 15 are showing their mettle.

Coach Hanakabuto says they are an exceedingly lively and clever bunch of "sumo" artists, sprightly in action and quick to learn.

The tournament is being sponsored by the newly organized Sumo Association of San Francisco, with the support of the Sumo League of Northern California. Other tournaments have been held in Fresno, Sacramento, and San Jose, but this is the first time in several years that San Francisco has held a "taikai." For this reason the various business organizations of the Japanese community are cooperating to make this affair a memorable one.

NEW TREATY BETWEEN U. S., JAPAN IS NEAR

WASHINGTON, August 18.—Negotiations between Japan and the United States for concluding a new arbitration treaty are proceeding satisfactorily, it has been stated officially by the State Department, and it is expected that the treaty will be concluded in the near future. The Root arbitration treaty, concluded in 1908, expires on August 24, and it is hoped that the new treaty will be concluded by that date or shortly afterward.

Although Japan has asked for definitions of some of the terms in the treaty, it was stated officially, that she has raised no question regarding a Japanese Monroe Doctrine for Manchuria as has been reported in the Japanese press. These reports stated that Japan was anxious to exclude from arbitration all disputes pertaining to the Asiatic mainland in the same manner that the United States excluded from arbitration all disputes conflicting with the Monroe Doctrine.

JAPAN

And Things Japanese

Japan and Things Japanese, a section devoted to present-day news and views and ancient facts, regarding the Japanese people and their country is a regular feature of the English Section.

STUDENT IDEALS IN JAPAN

(Continued from yesterday.)

In other words, the ideals of the members of the Social Science movement have become socialistic in a broad sense. Certainly it is not an organized movement by the student; it does not carry any definite platform or theory; but the root of it is socialistic, because it reflects the labor movement outside the university campus which also is socialistic.

Naturally the movement alarmed the government and the school officials and the former ordered the dissolution of the meetings of the students of social science at all the highest schools for fear that the young men would be infected with "dangerous thoughts" if meetings of the students of this kind were allowed. However, with the idea that the suppression of the freedom of thought would bring about an untoward result, the government has not so far interfered with university students studying social science in the sense above mentioned.

Despite the Government's efforts to check the socialistic tendencies, the movement encouraging study of social science in the university campus and without seems to have been spreading. At the same time, the significance of the movement seems to have been changing and its future cannot be forecasted here. For the mind of the student is so susceptible that it will receive any new idea which is suggested. If there occur any change in social life or thought the students immediately follow it.

It was quite natural, when the radical element of the students became socialistic, though rather vaguely, so that there should arise antagonistic ideas among the conservative or reactionary students. The latter rallied under banners labeled "Japanism," "Classicism," or "Orientalism," having varied contentions. Although they, too, were idealists and in some sense looked as if they were even protestors against education of the old type, they did not seem to have organized themselves under any system of uniform idealism.

American Girl Gymnasts in Germany

U.P.—Underwood.

A squad from the American Olympic team went to Cologne after the Olympic Games were over to participate in the great "turnfest" or athletic meet which was held there. Here are shown the members of the American team before the start of the meet.

SMITH TALKS IN BERKELEY

Students Will Be Welcomed Back From Vacation

BERKELEY, August 16.—(Special) For the purpose of welcoming students who were away on their vacation and others who are coming to the university for the first time, the Japanese M. E. church of this city, at 2119 Channing Way, will hold a special young people's service Sunday morning at 11 o'clock in the church chapel.

The main speaker will be Dr. Frank Herron Smith, superintendent of the Pacific Coast Japanese Mission of the Methodist church. He will deliver an inspiring message on the subject, "Leaving Nazareth—Leaving home." Being a student of the problems of the second generation and a long resident in Japan, where he has acquired a knowledge of the Japanese language and an understanding of the people, Dr. Smith is expected to deliver a timely sermon before the congregation.

Prior to his arrival in this country to take up his position as head of the Japanese Mission, Dr. Smith was leader of the Methodist missionary work in Korea. He has also occupied an important post in Japan. Because of his eloquence and his sense of humor, he has been very popular among the second generation young people who have had occasion previously to hear him speak at various conferences and gatherings.

Another feature of the program will be the musical selections which will be rendered by talented members of the church. A large attendance of young people is expectea to attend this service.

800 TICKETS SOLD

The San Francisco Jitsugyo Kai (Japanese Business Men's Association) reported yesterday that 400 tickets were sold at the gate and an equal number of tickets were sold in advance during the recent baseball Taikai.

Track and Field Tournament May Be Held In Fall

The Japanese Association of San Francisco will hold a track and field championship meet of Northern California athletes in commemoration of the Imperial Coronation in November, if the plans under way are successfully shaped into definite shape.

Nothing has yet been definitely decided on, but the plans are being welcomed, this being an Olympic year.

Another plan now under consideration is an exhibition of manual art and literary works and drawings by the children.

FETE IN L.A. AIDS KIDDIES

Benefit Program to Be Given August 24 and 25

LOS ANGELES, August 17.—(Special)—Final preparations are under way for a huge entertainment to be given for the benefit of the Japanese Children's home on the evening of August 24 and 25 in the Union church on north San Pedro street.

The feature of the program will be a photoplay "Over the Hill," a 12-reel production starring Mary Carr, which proved to be a sensation some years ago. Although great advances have been made in the industry since this picture was filmed, "Over the Hill" is still having popular runs due to its tremendous human appeal.

Another feature of the program will be a chorus, to be conducted by a group of some 30 tots of the Children's Home, who have been practicing for some time in order to present an accomplished performance.

THESE NOTABLE PEOPLE WILL SPEAK TO YOU

The Japanese American News, in sponsoring a lecture meeting at the local Reformed Church on Post St. on the evening of Saturday, August 25, has arranged to have three notable speakers address its readers. They are:

MR. E. P. HUNT
DR. HUGO H. GUY
PROF. P. W. NAHL

Besides these speakers, a program of entertaining musical numbers is is promised. A number of second generation youths will assist us in making our meeting a success. You and your friends are cordially invited.

DON'T MISS THIS UNUSUAL EVENT

U.S.C. TEAM BACK AGAIN

Trojans Return To S. F. From Trip To Japan

The University of Southern California baseball nine which invaded the "Land of the Rising Sun" on a three months' baseball tour, returned yesterday aboard the Siberia Maru in high spirits. Winning 15 games out of 27 played, the Southern Californians claim the best record of any American team to tour the Japanese Empire.

No odds handicapped the invading players and they were in perfect condition after losing their "sea legs," according to Dr. Bruce Baxter, accompanying professor.

According to Dr. Baxter, the Japanese have developed baseball to such an extent that they can easily "hold their own" against any American university or college team. The game of baseball has especially developed to a noticeable extent in the past two or three years, Dr. Baxter continued.

Baseball is taken more seriously in Japan than in America, the main end being victory with less emphasis on pleasure. This does not mean that the Japanese are poor sportsmen, according to the professor, "No 'crabbing' and booing is seen or heard throughout the game and the umpire's word is usually final."

Good sportsmanship is also seen in the grand stands, where the atmosphere of the American fan is altogether lost. No yelling and coaching is heard, it being replaced by the mere "glad hand" which carries the same views of the audience to the players as does the American style of oral expression.

The weak point of the Nipponese ball player is the absence of long hits, says Dr. Baxter, presumably due to the dwarfed stature of the Japanese as compared to the American players. Although weak in hitting, the Japanese are very efficient base runners, being alert to all plays and using the opposition's errors to their own advantage.

Large crowds are prevalent throughout Japan, in some instances as many as 50,000 attending a single game. The U. S. C. nine played in a Kobe ball park capable of accomodating 100,000 fans, showing the extent of interest which prevails in Japan.

Among the many colleges played are Waseda and Keijo.

Many clubs and private teams such as the Tokyo Club, Old Yokohama, Daimai, Takarazu, Monk Club, Jitsugyokai, and the Kyushu Steel works played against the visitors.

N. Y. K. LINE TO BUILD 2 NEW SHIPS

The Nippon Yusen Kaisha decided at its directors' meeting to construct two 10,000 ton Diesel engined boats, which will be placed on its European lines. Order of construction will be placed shortly with the Nagasaki Dockyard of Mitsubishi. They will be completed within 25 or 27 months, after laying down the keel. The construction of these boats had been planned some time ago, and the concern decided to place the order with some Japanese shipyard, instead of a British shipyard as was originally intended, although the cost of construction at home will be about 20 percent higher than in Britain. All the cost required will be appropriated from its reserve funds.

CHINA-JAPAN WAR CLOUDS VANISHING

Chinese Minister Calls On Foreign Office

TOKYO, August 16.—(UP)—The situation between Japan and the Chinese Nationalist government was cleared somewhat today when China indicated her willingness to withdraw here abrogation of the commercial treaty with Tokyo.

The Chinese minister called at the foreign office and announced his government's attitude. He intimated that the Nationalists were willing to proceed with revision of the treaty.

All that Japan wants in Manchuria is to insure that trade and commerce may continue unhampered, we are told,andthather legitimate intrests are in no way jeopardized. This downright statement is made by an American-owned Tokyo newspaper, The Japan Advertiser, which adds that the simplest and at the same time the cheapest way to do this is to see that some Chinese ruler, who is able to maintain a reasonable degree of peace and order is in power. Japanese statesmen are fully alive to this, it is averred, and therefore it is hardly conceivable that they would deliberately go out if their way to seek for trouble by exploiting the situation in order to make territorial gains. We read then:

"It is not without significance that, whereas the vernacular press and the country as a whole showed a praiseworthy calmness toward developments in the Shantung situation, and were far from approving the original dispatch of troops to Tsingtao, public opinion has shown a tendency to become excited over events in Manchuria. The reason for this difference in attitude is not far to seek. Shantung, thoug by no means unimportant, is not vital to Japan. Manchuria, on the other hand, is so closely wrapped up with the political, economic and strategic interests of the country that the mere suggestion of the outbreak of disorder and chaos in those regions is sufficient to set the whole Japanese nation on tenterhooks, so alive are they to the important bearing it has on the life and welfare of the country at large."

There was a time, The Japan Advertiser goes on to say, when Manchuria was important only on account of its strategic aspect, in which regard it bore much the same relation to Japan as Afghanistan bears to India this day. Japan's only fear in those days, we are advised, was that some powerful potential enemy might seize it and use it as a base of operations from which to attack her, and it is further alleged that:

"It was this fear that led certain Japanese in the closing years of the Tokugawa period to advocate its annexation, and it was this same fear that ultimately led Japan to declare war on Russia in 1904. In the years that have passed since her victory over Russia, however, the economic aspect, which formerly hardly existed, has tended ever more and more to become of equal importance and even to surpass the purely military aspect in importance. It is this economic aspect, acting in conjunction with the politico-military bearing, that makes the maintenace of peace and order in Manchuria a matter of such vital importance to the country at large.

"In the days before Japan started to develop her industries, and while she was still primarily an agricultural nation, it mattered little that nature has treated her so niggardly in the matter of raw materials; but the industrialization that has been such a feature of the past few decades has opened her eyes to the necessity of obtaining the raw material for her factories from the nearest possible source. Manchuria can supply a large portion of her requirements and, at the same time, thanks to the immense flow of immigrants from other parts of China in recent years, it offers the prospect of a rapidly expanding market for her manufactured goods. From the economic standpoint alone the importance of Manchuria to Japan may be said to increase year by year. It is not surprising, therefore, that public opinion, as reflected by the vernacular press, should be so concerned whenever the specter of civil strife and commotion appear to threaten the vital interests of Japan in those parts."

Suspicions regarding Japan's intentions, we are further informed, are frequently voiced, but so long as there is a Chinese ruler strong enough to control the Three Provinces and maintain peace and order, it is obviously to Japan's advantage to leave things in statu quo."

THE WEATHER

Official forecast:

Sunday, Fair and mild, with fog in San Francisco tonight. Moderate to fresh westerly winds.